



*14 f.  
Nainaves.*

Le présent Registre contenant quatorze feuillets servant à constater les actes de naissances de la commune de Dabo, pour l'an neuf, a été collé et paraphé par premier et dernier par le Sous Secrétaire de l'arrondissement de Sarebourg, le trentième fevrier au huit de la République française, une et indivisible.

*C. B. B.*

B: Il est inscrit sur le Registre Supplémentaire des Actes de Naissance de l'an huit, les Enfants cy après nommés, à cause que le présent Registre est arrivé trop tard.

Galade Barlier, née le trois vendém<sup>re</sup> an Neuf.

Antoine François Anstett, le seize idem

Marie Thérèse Geoffroy, le quatorze idem

Mairie de Dabo

Arrondissement Communal de Dabo

*Mme  
Marie  
Gersinger.*

Du troisième jour du mois de brumaire, an neuf de la République française.  
Acte de Naissance d'Anne Marie Gersinger, née aujourd'hui cinq heures du soir, fille légitime de Joseph Gersinger et de Marie Eve Maulb, citoyens de cette commune le sexe dudit enfant, a été reconnu être femelle. premier témoin Joseph Bâler, aussy citoyen de ce lieu, âgé de quarante deux ans, et Catherine Mispemer âgée de vingt six ans, épouse de George Lèber, aussy de ce lieu, amis dudit Gersinger et de son épouse, ledit Bâler a signé avec moi et ledit Gersinger et l'autre témoin surmarié faite de l'avis de l'un. Constaté par moi, secrétaire Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil le dit jour, moi, Non. *Marie Gersinger* *Joseph Gersinger* *Joseph Bâler* *Catherine Mispemer* *George Lèber* *Maire*

*Marie Gersinger*





Du cinquième

aur, fils de Catherine Schwaiger  
 veuve Reitzel, oncle dudit enfant, Second témoin  
 Thérèse Brill âgée de vingt un ans, fille d'Antoine  
 Brill, et la tante dudit enfant, tous de la ville de Dabo, cette  
 dernière a été mariée au mari, tante de l'aveu de l'enfant  
 et le premier sous-signés. Constaté par moi Fröhlicher  
 maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
 d'officier public, de l'état civil, les jours, mois et an /  
 Marguerite de Thérèse Baile Antonin régal J. Fröhlicher  
 Maire

Marguerite  
Schmitt

Mairie de Dabo

Procès-verbal communal de Dabo.

4 Du cinquième jour du mois de septembre, an neuf de la  
République française.

Acte de naissance de Margueritte Schmitt  
 née hier à midi, fille légitime d'Ignace Schmitt  
 et de Claire Schott, conjointement cette commune, cette  
 dernière morte en couche, le sexe dudit enfant a été reconnu  
 être femelle, premiers témoins maternels Schott, âgé  
 de vingt un an, cousin dudit enfant, Second  
 témoin, Marie Anne Schott, âgée de vingt six  
 ans, tante dudit enfant, tous de cette même  
 commune, qui ont sous-signés avec moi, et ainsi  
 que ledit Ignace Schmitt, père dudit enfant.

Constaté par moi Fröhlicher maire de la commune  
 de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état  
 civil, les dits jours, et an / Ignace Schmitt  
 Marguerite Baile Marie Anne Schott J. Fröhlicher  
 Maire





Du...

avec, fils de Catherine Schwörer,  
veuve Reitzel, oncle dudit enfant, Secund témoin

Thérèse Baill agée de vingt un ans, fille d'Antoine  
Baill, et la tante dudit enfant, tous de la dite localité, cette  
dernière adans mariage avec moi, tante de l'avois l'aine  
et le premier sussignés. Constaté par moi Fröhlicher

mair de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public, de l'état civil, les jours, mois et an  
de...  
Marquet de  
Thérèse Baill  
Antoni Reitzel  
Fröhlicher  
Maire

Marquettze  
Schmitt

Mairie de Dabo.

Environnement communal de Dabo.

4 Du Cinquième jour du mois de... an neuf de la  
Republique française.

Cette dite naissance de Marquettze Schmitt  
née hier à midi, fille Legitime d'Ignace Schmitt  
et de Claire Schott, conjointement cette dite commune  
dernière mort en couche, le sexe dudit enfant a été reconnu  
être femelle, premier témoin maternel Schott, agé  
de vingt un an, cousin dudit enfant, Secund  
témoin, Marie Anne Schott, agée de vingt six  
ans, tante dudit enfant, tous de cette même  
commune, qui ont sussignés avec moi, et n'ont  
que ledit Ignace Schmitt, pere dudit enfant.

Constaté par moi Fröhlicher mair de la commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état  
civil, les dits jours, et an f. Ignace Schmitt

M... Schott  
M... Schott  
Fröhlicher  
Maire



Marie Catherine  
Schott.

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Dabo.

2

Le vingt huit, jour de mois de Juin, an neuf  
de la Republique française.

Cette de Naissance de Marie Catherine Schott  
née ce jour d'aujourd'hui une heure du matin, fille Legitime  
de Jean Pierre Schott, et de Marguerithe Schmitt, Conjoint  
deed et lieu, le Sexe dudit Enfant a été reconnu être  
femelle, premier témoin Antoine Schmitt, age de  
vingt sept ans, second témoin Catherine Schott,  
fille de Jean Schott, et de Marie Mayer, age de vingt  
trois ans, tous deux de cette Commune, l'oncle et la  
tante dudit Enfant, qui ont signé avec moi, et  
le pere dudit Enfant. Constaté par moi Fröhlicher  
mairie de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil, lesdits jours mois et an.  
Joseph Fröhlicher, Maire

Joseph Fröhlicher

Maire

Marie Catherine  
Reitzel

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Dabo

3

Le deux dimanche, an neuf de la Republique française

Cette de Naissance de Marie Catherine Reitzel  
née hier le matin, a sept heures, fille Legitime de  
Louis Reitzel, et de Marie Anne Baill, habitant  
de la haute, Section de cette même Commune  
le Sexe dudit Enfant a été reconnu être femelle  
premier témoin Antoine Reitzel, age de vingt





au, fils de Catherine Schwäher, Ducisum  
 veuve Reitzel, oncle dudit enfant, Secour témoin  
 Thérèse Brill âgée de vingt un ans, fille d'Antoine  
 Brill, et la tante dudit enfant, tous de la dite localité, cette  
 dernière adans mariage au mari, faute de savoir écrire  
 et le premier susigné. Constaté par moi Fröhliger  
 maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
 d'officier public, de l'état civil, les dits jours, mois et an.  
 Marguerite de Antoine wägal J. Fröhliger  
 Thérèse Brill Maire

Margueritte  
 Schmitt

Mairie de Dabo.

Procès-verbal communal de Dabo.

4 du Cinquième jour du mois de primaire, an neuf de la  
 République française.

Cite des Daigne de Margueritte Schmitt  
 née hier à midi, fille Legitime d'Ignace Schmitt  
 et de Claire Schott, conjointement cette dite commune, ~~cette~~  
 dernière morte en couche, le sexe dudit enfant a été reconnu  
 être femelle, premier témoin maternel Schott, âgé  
 de vingt un an, Cousin dudit enfant, Secour  
 témoin, Marie Anne Schott, âgée de vingt six  
 ans, tante dudit enfant, tous de cette même  
 commune, qui ont susigné avec moi, et ainsi  
 que ledit Ignace Schmitt, père dudit enfant.

Constaté par moi Fröhliger maire de la commune  
 de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état  
 civil, les dits jours, et an. Ignace Schmitt  
 Marie Anne Schott Antoine wägal J. Fröhliger  
 Maire



Barbara utilia  
Ruffenach

Mairie de Dabo

Arondissement Communal de Dabo

5

Dix-huitième jour du mois de Janvier, an 5  
De la République Française  
acte de naissance de Barbara utilia Ruffenach  
née hier à six heures au soir fille légitime de Auguste  
Ruffenach âgé de trent-quatre ans et de marianne Schott  
conjointe de ce dite lieu le sexe du dit enfant a été  
etle femelle premier témoin jacob Ruffenach âgé de vingt  
deux ans second témoin marianna Korang âgé de vingt  
deux ans tous deux de ce dit. Commune, ont signé et  
avec moi, et le père dudit enfant. constaté par moi  
Joseph Fröhlicher Maire du dit Dabo faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil le dit jour moisi

Joseph Fröhlicher  
Maire

de marianne  
Korang

Theodor Trapp

Mairie de Dabo.

6

Arondissement Communal de Dabo.

De dix-huitième jour de Janvier au neuf de la République Française  
Oùte de Marianne de Theodor Trapp, née hier à huit heures du  
matin, fils légitime de Nicola Trapp et de Marygarithe Dolle  
conjointe de Schaffershoff, Section de cette dite Commune, le sexe  
dudit enfant a été reconnu être mâle, premier témoin Theodor  
Schott, âgé de quarante et quatre ans, Citoyen Commerçant  
de Dabo, second témoin, Theodor Bourmiquet, âgé de  
Cinq ans, femme de Nicola Lambert de Schaffershoff, qui ont  
tous deux sousigné avec moi, et le père dudit enfant.  
Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de  
Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
lesdits jours et an. J. Fröhlicher  
Maire





Mairie de Dabo.

Troisième

Procès-verbal communal de Dabo

Marie Joseph  
Berisot

Du vingt huitième jour du mois de frimaire  
an neuf de la République française.

acte de naissance de Marie Joseph Berisot  
née hier à quatre heures du matin, fille légitime

7

de Jacques Berisot, vitrier. Et de Catherine Schönes, conjointe  
à Schöffenhoff, Section de cette dite Commune de Dabo.

Le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle, première témoin  
Joseph Häckler, Dite Commune; parent du dit enfant, âgé

de quarant deux ans, second témoin Marie Joseph Walter  
Egouse de Jacques Schönes l'oncle dudit enfant demeurant.

Audit lieu, âgée de trente quatre ans, qui a souscrit  
avec moi, et l'autre témoin, Enfant de l'enfant dudit enfant.

Sousigné, constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la  
Commune de Dabo, faisant les fonctions d'Officier public de

l'état civil. Le dit jour et an. Jacques Berisot  
Joseph Häckler Marie Joseph + Walter

Marie Joseph + Walter  
Fröhlicher  
Maire

Marie Anne  
Schreiber

Mairie de Dabo.

8

Procès-verbal communal de Dabo

Du trois Nivose, an neuf de la République française.  
Acte de naissance de Marie Anne Schreiber

née ce jour d'aujourd'hui cinq heures du matin, fille  
légitime de Jacques Schreiber et de Rosine

Schott conjointe de la commune de Dabo.

Le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle.  
premier témoin, Antoine Schreiber, l'oncle

dudit Jacques Schreiber, âgé de cinquante ans.



Second témoin Marie Frey Epouse  
 De Joseph Huber Dudit lieu de la haute  
 âgée de treize huit ans, qui a sous manqué  
 une voir, faute de savoir écrire, et le  
 premier témoin susigné, ensemble le  
 pere Dudit Enfant.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher,  
 Maire de la Commune de Dabo, faisant  
 les fonctions d'Officier public, de l'état  
 civil, les Dits jours, mois et an.

Intéressés  
 Joseph Huber  
 Marie Frey  
 Fröhlicher  
 Maire

Marie Anne  
 Kämmerer

Mairie de Dabo.

9

Arrondissement communal de Dabo.

Dixième nivose an neuf de la République française.  
 Suite de naissance de Marie Anne Kämmerer, née hier  
 à sept heures du soir, fille légitime d'Antoine Kämmerer, et de Marie  
 Anne Schwaller son épouse, conjoints de la haute, Commune de Dabo,  
 le sexe dudit Enfant a été reconnu être femelle, premier témoin  
 Antoine Schwaller, âgé de vingt deux ans, Second témoin  
 Thérèse Schwaller, âgée de vingt un ans, les deux Enfants de  
 Joseph Schwaller, et Elisabeth Schreiber, qui sont l'oncle et la  
 tante dudit Enfant, Constaté par moi Joseph Fröhlicher,  
 Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'Officier  
 public, de l'état civil, les Dits jours, mois et an.

Intéressés  
 Antoine Schwaller  
 Thérèse Schwaller  
 Fröhlicher  
 Maire





Mairie de Dabo. <sup>quatrième</sup>

Arrondissement Communal de Dabo.

Catherine  
Ruffenach

10

Du seizième jour du mois de nivose an neuf de la Repub. française  
Cité de Daisane de Catherine Ruffenach, née hier soir  
à midi, fille légitime de Pierre Ruffenach et de Barbe  
Weber, Conjointe de cette dite Commune, le Sexe dudit enfant  
a été reconnu être femelle, premier témoin Marie Christoph,  
ouvrier de la forest, âgé de quarante quatre ans, Second témoin  
Rosalie Ruffenach, tante dudit enfant, âgé de trente  
quatre ans, tous deux de cette même Commune, constaté  
par moi Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de  
Dabo. faisant les fonctions d'officier public de l'état  
civil, le dit jour mois et an. qui ont sousigné avec moi.  
Joseph Ruffenach de mari Christoph

Joseph Fröhlicher  
Maire

Marie-Elisabeth  
Lambert

Mairie de Dabo.

Arrondissement Communal de Dabo.

11

Du vingt troisième jour du mois de Nivose an 9 de la Rep. française  
Cité de Daisane de Marie Elisabeth Lambert, née  
à midi à quatre heures, fille légitime d'Antoine Lambert  
et de Marie Anne Kamenau conjointe de la Haub,  
Commune dudit Dabo: le Sexe dudit enfant a été reconnu  
être femelle, premier témoin Antoine Kamenau  
beaufrere dudit Lambert, âgé de trente sept ans, Second  
témoin Marie Anne Lambert, sœur dudit Lambert, âgé  
de vingt un ans, le premier de la Haub, et l'autre de  
Schaffertshoff. Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire  
de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier  
public de l'état civil, qui ont sousigné avec moi.

Antoine Kamenau  
Antoine Lambert

Joseph Fröhlicher  
Maire



Marie Barbe  
Weber.

Mairie de Dabo.

Arrondissement Communal de Dabo.

12

Du vingt-cinquième jour du mois de Dinsch au neuf  
de la République Française.

Acte de naissance de Marie Barbe Weber, née  
ce jour d'hui à huit heures du matin, fille légitime  
de Barthélemy Weber, et d'Adèle Kirtz sa femme, conjoint  
à Schaffershoff, Section de cette commune, le sexe dudit  
enfant a été reconnu être femelle, premier témoin  
George Kirtz, âgé de trente cinq ans, second témoin  
Marie Barbe Weber, âgée de vingt un ans, l'oncle et la tante  
dudit enfant, tous deux nés à Schaffershoff, qui ont  
souscrit avec moi, et ledit Weber, père dudit enfant.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la  
Commune de Dabo, faisant les fonctions d'Officier  
public de l'état civil, les dits jour mois et an.  
Monsieur le Maire Weber  
Joseph Fröhlicher  
Maire

Florent Scholl.

Mairie de Dabo.

13

Arrondissement Communal de Dabo.

Du quatre-vingt-neuf, au neuf de la République Française.  
Acte de naissance de Florent Scholl, né hier le soir à minuit  
fils légitime de Jean Scholl, habitant à Laxbach, Section de cette  
Commune, et de Dédar Gallar son épouse, le sexe dudit enfant  
a été reconnu être mâle, premier témoin Florent Barthé  
âgé de trente quatre ans, demeurant audit Laxbach,  
second témoin Marguerite Gallar, âgée de quarante huit ans,  
tante dudit enfant, demeurant audit lieu, le premier témoin  
ensemble le père dudit enfant ont souscrit avec moi, et l'autre  
témoin souscrit, faite de savoir être. Constaté par moi Joseph  
Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'Officier  
public de l'état civil, les dits jour mois et an. Florent Scholl  
Marguerite Gallar  
Joseph Fröhlicher  
Maire





Mairie de Dabo.

Commissariat Communal de Dabo.

Marie Madeleine Krieg, Du dix Sept pluviôse, an neuf de la République Française  
Cité de Dabo, née hier à Sept Heurs, du matin fille légitime.

14. De Joseph Krieg, et de Anne Marie Erb, son épouse, habitants  
journaliers à Kützberg, faisant partie de cette dite Commune  
Le dit enfant a été reconnu être femelle, premier témoin  
Joseph Lingenheld, âgé de cinquante ans, Second témoin  
Anna Marie Henry, épouse de Louis Stier, âgée de vingt six ans  
tous deux de la Kützberg, qui ont tous deux sans marques ensem-  
bledit Krieg, père dudit enfant, faite de savoir l'avis.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher Mairie de la Commune de Dabo,  
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, le dit jour, moi et an.

de Joseph Lingenheld, <sup>Mariage</sup> <sup>marque</sup> <sup>de</sup> <sup>maire</sup> <sup>de</sup> <sup>Joseph</sup>  
Joseph Lingenheld, <sup>Mariage</sup> <sup>marque</sup> <sup>de</sup> <sup>maire</sup> <sup>de</sup> <sup>Joseph</sup>  
Joseph Lingenheld, <sup>Mariage</sup> <sup>marque</sup> <sup>de</sup> <sup>maire</sup> <sup>de</sup> <sup>Joseph</sup>

Bernard  
Jungmann.

Mairie de Dabo.

Commissariat Communal de Dabo.

45. Du vingt pluviôse, an neuf de la République Française  
Cité de Dabo, née hier à Sept Heurs, du soir, fille légitime, de  
Bernard Jungmann, journalier de cette dite Commune  
de Dabo, et de Marie Gräbly, Schmitt son épouse

premier témoin Theodor Schott, âgé de quarante  
quatre ans, Citoyen Marchand de bois. Et de Marie  
Lise Schmitt habitante dudit enfant âgée de  
vingt deux ans, tous de cette dite Commune  
qui ont les dits Schmitt, et Jungmann, père du  
dit enfant sans marques, faite de savoir  
l'avis. Et le dit Schott, a signé.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher Mairie  
de la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'Officier public de l'état civil. le dit jour, moi et an.  
de Bernard Jungmann, <sup>Mariage</sup> <sup>marque</sup> <sup>de</sup> <sup>maire</sup> <sup>de</sup> <sup>Joseph</sup>  
Lise Schmitt, <sup>Mariage</sup> <sup>marque</sup> <sup>de</sup> <sup>maire</sup> <sup>de</sup> <sup>Joseph</sup>



François Joseph  
Schwallen.  
mort.

Mairie de Dabo.

Arrondissement Communal de Dabo.

16

Du vingt sixième jour, au neuf de la République française  
Acte de naissance de François Joseph Schwallen, né  
hier, à minuit filz légitime d'Antoine Schwallen, et  
de Catherine Frey son épouse, de la section  
Haute, Commune dudit Dabo, le sexe dudit enfant  
actuel reconnu être mâle, premier témoin Joseph  
Schaller, âgé de trente neuf ans, résidant dudit Dabo  
et de Jacques Wendling Dabo, second témoin, âgé  
de quarante neuf ans, qui ont vu ensemble  
dit Schwallen, percuté dudit enfant, qu'il est mort  
au même instant, quant il étoit au monde, et  
ont les dits témoins ensemble le dit Schwallen, per-  
cuté dudit enfant sousigné au mois. Constaté par  
moi Joseph Fröhlich Maire de la commune de Dabo  
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil  
les dits jours, mois, et an.

M. J. Fröhlich  
F. Schaller  
Maire

Mairie de Dabo.

17

Arrondissement Communal de Dabo.  
Du vingt neufième jour, au neuf de la République  
française. Acte de naissance de Friederich Schirmer  
né ce jour d'aujourd'hui, à une heure du matin, filz légitime  
dudit Friederich Schirmer, et de Catherine Schott son épouse  
demeurant au petit moulin, de cette commune de Dabo,  
premier témoin Théodor Schott, âgé de quarante  
quatre ans, le sexe dudit enfant, second témoin  
Marie Lise Schott, épouse de citoyen Fröhlich Maire  
dudit lieu, âgé de trente quatre ans, le sexe dudit  
enfant, qui ont sousigné avec moi.

Constaté par moi Joseph Fröhlich Maire de la commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'Officier public, de l'état civil  
les dits jours, mois, et an.  
J. Fröhlich  
Maire





Mairie de Dabo

fixium

Arrondissement Communal de Dabo.

Florent Barth. Du six ventose au neuf de la Republique  
francaise

18 Acte de naissance de Florent Barth, né le  
quatre du dit mois, à dix heures du soir, fils légitime  
de Florent Barth, et de Thérèse Kaubour son  
épouse, habitante au helleb, partie de cette dite  
Commune, premier témoin André Barth, âgé de  
trente ans, Citoyen à Schaffershoff, l'oncle dudit  
enfant, second témoin Marie Barbe Kamin  
âgée de trente cinq ans, l'épouse de Bernard  
Barth de Hupselbourg, aussi l'oncle dudit enfant  
qui ont sous signés avec moi ensemble le pere

constate par moi Joseph Fröhlicher Maire de  
la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil, les dix jours et ans.

Florent Barth André Barth J. Fröhlicher  
Maire

Mario Joseph

Mairie de Dabo

Arrondissement Communal de Dabo.

Mariamma Du quinze ventose au neuf de la Republique  
francaise

19 Acte de naissance de Mariamma Dillen Schneider  
né au jour huit à quatre heures au midi du dit  
mois fille légitime de Jean Dillen Schneider âgé de  
trent deux ans Citoyen et Regent de la dite Commune  
et de Mariamma Weber son épouse habitant à la  
neuf l'att. mahl de la dite Commune, premier témoin  
Simon Dillen Schneider âgé de trente quatre ans Citoyen de  
Dabo, second témoin Johanna Dillen Schneider fille



majeur age de quarante six an Citoyen de la  
dit Dabo, qui ont sousigne avec moi  
Constate par moi Joseph Fröhlicher maire de  
la Commune de Dabo faisant les fonctions d'office  
publique de l'état civile les dit jour moi et  
et le dit Jean Dellen Schneider pere de dit  
enfant. Joseph Fröhlicher  
Maire

Marianna  
Hornberger

Mairie de Dabo

Arondissement Communal de Dabo

20

Du treizieme jour du moi de germinal an 9 de la  
Republique Françoise

act. de e Vaisance de Marianna Hornberger ne hier  
a quatre heures apres midi fille legitime de Joseph Hornberger  
et de Marianna Elisabetha Stengel Conjointe a la haub  
Comune du dit Dabo le sex du dit enfant a ete reconnu  
par elle premier temoin Jean Schwallen age

de vingt et une ans Citoyen de la dit haub. Second temoin  
Marianna Frey femme du Joseph Haber age de quarante  
quatre ans de la dit haub; Constate par moi Joseph

Fröhlicher maire de la Commune de Dabo faisant  
les fonctions d'office publique de l'état civile les

dit jour moi et au, qui ont sousigne avec moi  
le dit jour moi et au, faute de l'avoir vu

le dit temoin a son mariage ensemble  
le pere dudit enfant.

Margue Joseph J. J. Fröhlicher  
Maire





Mairie de Dabo

Septuim

Arondissement Communal de Dabo.

Du treizieme jour du mois de germinal, an neuf, de la Republique Francaise.

Chretien Erb.

21

Acte de Naissance de Chretien Erb ne le jour d'hier deux heures apres midy, fils legitime de Chretien Erb, et sa femme Catherine Bazy, habitants de Kuehberg, Commune dudit Dabo, le Sexe dudit Enfant aete reconnu etre male, premier temoin Chretien Erb, Grand pere dudit Enfant, age de soixante quatre ans, habitant de Beinbach, Commune de Walscheid, second temoin, Anne Catherine, fille de adernis, et la tante dudit Enfant, habitant avec son pere, age de vingt cinq ans. Constate par moi Joseph Froehlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'Etat civil, lesdits jour mois et an et ont le dit Erb, pere dudit Enfant, et le second temoin sousmarquee faite de savoir Ecire, et le premier temoin soussigne.

marque d'Anne
marque de  
Catherine Erb
Chretien Erb

Catherine Schwaller.

Joseph Froehlicher Maire

Mairie de Dabo

Arondissement Communal de Dabo.

22 Du vingt un Germinal, an neuf, de la Republique Francaise.

Acte de Naissance de Catherine Schwaller, nee le jour d'hier dix heures du matin, fille legitime de Louis Schwaller, et de Catherine Freis son epouse, de la Gaub, Section de cette Commune de Dabo, le Sexe dudit Enfant, aete reconnu etre femelle, premier temoin Antoine Schwaller, age de trente trois ans, second temoin Therese Freis, la tante dudit Enfant, age de dix neuf ans, tous les deux aussy de la Gaub, Constate par moi Joseph Froehlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'Etat civil, que le dit pere et le second temoin ont sousmarquee avec moi faite de savoir Ecire, et le dit temoin soussigne.

marque de Louis Schwaller

marque de Catherine Freis

Antoine Freis

Joseph Froehlicher Maire



Marie Anne  
Ramm

Mairie de Dabo

23

Conseil Municipal Communal de Dabo.

Du vingthuit<sup>me</sup> germinal, an neuf de la Rep. française  
Cete de naissance de Marie Anne Ramm, née  
Ce jour d'uy quatre heures du matin, fille légitime  
de Martin Ramm, et de Thérèse Weber Cousine de la  
Section de Schaffershoff, Commune de Dabo, le sexe  
dudit enfant a été reconnu être femelle, premier témoin  
le Citoyen Michel Fusz, Capitaine du Cent Sixième  
Bataillon, âgé de trente huit ans, demeurant au dit lieu  
de Schaffershoff, second témoin Marquerite Weber épouse  
de Nicolas Krumenacker, de Kunthwiler, âgé de vingt  
huit ans, le premier Cousin Germain dudit enfant, et la  
sœur de sa tante. Constaté par moi Joseph Fröhlicher  
Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public, lesdits jours mois et an, les quels témoins  
ensemble le pere dudit enfant ont sousigné avec moi.

Monsieur Ulrich J. Fröhlicher  
Maire (Capit.)

Marie Barbe  
Christophy

Mairie de Dabo,

24

Conseil Municipal Communal de Dabo  
Du quatrieme floral, an neuf de la Republique française  
Cete de naissance de Marie Barbe Christophy, fille légitime  
d'Antoine Christophy le jeune, et de Catherine Wiest son épouse  
Citoyen de cette dite Commune de Dabo, née hier le matin vers  
les cinq heures, le sexe dudit enfant a été reconnu être  
femelle, premier témoin Jean Rollin marchand âgé de quarante  
huit ans, second témoin Barbe Wiest âgé de vingt cinq  
ans, fille de Jean Adam Wiest, et la tante dudit enfant  
Mère de cette dite enfant. Constaté par moi sousigné Maire  
de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier  
public lesdits jours mois et an, et ont lesdits témoins  
ensemble le dit Christophy signés avec moi.

Monsieur Joseph Rollin  
Barbe Wiest J. Fröhlicher  
Maire



Mairie de Dabo,  
Schreyeck Arrondissement communal de Dabo,

25

Quatrième floréal, an neuf de la République française.  
Acte de naissance de Marie Anne Catherine Schreyeck  
fille, de Rosine Schreyeck, demeurante au huy qui fait  
partie de cette dite commune, née le jour d'hy, onze  
heures du matin, le sexe dudit enfant a été reconnu être  
femelle, premier témoin Catherine Riemen épouse d'Antoine  
Ehrlacher forestier demeurant audit huy, âgée de cinquante huit  
ans, le deuxième témoin Felip Reimel, âgé de quarante ans citoyen  
de Dabo, constaté par moi sousigné maire de la commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'officier public, lesdits jours  
mois et an, et ledit Reimel sousigné avec moi, et la dite  
femme Ehrlacher sousmarque faite de savoir écrire.  
marquise + Catherine  
Riemen

J. Schreyeck

Mairie de Dabo.

Marie Anne  
Dillenschneider

26  
Arrondissement communal de Dabo.

Du sixième floréal, an neuf de la République  
française.  
Acte de naissance de Marie Anne Dillenschneider,  
fille de Loy Dillenschneider, et de Catherine Kackler  
conjointe demeurant, audit Dabo, née le jour d'hy à  
cinq heures du matin, le sexe dudit enfant, a été reconnu  
femelle, premier témoin Sebastian Dillenschneider, citoyen  
de Dabo, fils de Barthélemi Dillenschneider, âgé de vingt un  
ans, second témoin, Catherine Anstett, fille du citoyen Blaise







Maria  
Elisabeta  
Reibel

Maria De Dabo

neuvieme

arrondissement. Communal De Dabo

Le qualorsme du moi de floreal an neuvieme de la  
Republique française

28

acte de naissance de Marie Elisabeth Reibel fille  
legitime de Joseph Reibel, et de son épouse Catharina Peter  
ne aujourd'hui a quatre heures avant midi; le sex du dit  
enfant, a été reconnu être femelle, premier témoin  
Joseph Peter age de quarante quatre ans Citoyen et tonellier  
a la Nation Schaffehoffe de la ditte Commune, Second témoin  
marionna Schreiber age de vingt et une an Citoyen de la  
ditte Commune de Dabo, constaté par moi Joseph Schlicher Maire  
de la Commune de Dabo, faisant la fonction d'officier  
public de l'état civil, le dit jour moi et an  
et les dit-témoin ont fait leur marque, et le pere du dit  
enfant a signé avec moi

marque  
de X marionna  
Schreiber

marque  
de X Joseph  
Peter

J. Schlicher  
Maire

Mairie Dabo.

Antoine  
Burger.

Arrondissement Communal de Dabo.

29

Le vingt quatre floreal, an neuf de la République française,  
Acte de naissance de Antoine Burger, fils légitime  
de Pierre Burger, et de Marie Elisabeth Huber sa femme habitante  
a la hant hütt, faisant partie de cette ditte Commune, né le jour  
d'hier a cinq heures du matin, le sexe du dit enfant a été reconnu  
être male, premier témoin Antoine Meyer Citoyen de la Commune  
de hooenent, age de quarante quatre ans, Second témoin



Anna Maria Steiner Citoyenne dudit Bourneuf  
 âgée de cinquante ans. Constaté par moi Joseph  
 Fröhlicher Maire de la commune de Dabo, faisant  
 les fonctions d'officier public de l'état civil, lesdits  
 jours mois et an, et le premier témoin signé avec moi  
 et le second ensemble ledit Bourneuf père dudit enfant  
 sans marque, faite de Dabo, Esrine  
 Marque & espérance. Anton Meizer  
 Bourneuf Marie & Anne Marie  
 Steiner J. Fröhlicher  
 Maire

Florent  
 Kiemer

Mairie de Dabo  
 Arrondissement communal de Dabo

30

sejourner vingt sept jours, au chef, de la  
 Dab, publique nationale. Acte de naissance de  
 Florent Kiemer, fils légitime de Florent Kiemer  
 et de sa femme Catherine Ehrhard, habitant à la  
 parth, faisant partie de cette commune, né hier  
 à midi, ledit enfant a été reconnu être  
 mâle, premier témoin Joseph Huber, Citoyen de la  
 robe, âgé de quarante cinq ans, second témoin  
 Marie Anne Spies, femme d'Antoine Blaise  
 âgé de quarante ans, constaté par moi Joseph  
 Fröhlicher Maire de la commune de Dabo, faisant  
 les fonctions d'officier public de l'état civil ledit  
 Kiemer père dudit enfant et le second  
 témoin, ont fait marque avec le premier  
 témoin Loupignie, lesdits jours mois et an.  
 (marque de Dabo)  
 Kiemer  
 Joseph Huber  
 Marie Anne Spies J. Fröhlicher  
 Maire



Mairie de Dabo

George Petter.

Arrondissement Communal de Dabo.

31

Ce jourd'huy le dix huit du mois de Prairial, an  
 neuf de la Republique Francaise.  
 Acte de Naissance de George Petter, fil. legitime  
 de Joseph Petter, et de Marianne Kartz. Citoyens  
 de cette ville commune, de Dabo, demeurant usschaffertroff  
 ne hier a trois heures à tres midy, le sexe dudit  
 enfant n'est reconnu être mâle, premier témoin  
 Jacques Schöner, Citoyen usschaffertroff, âgé de  
 quarante huit ans. Second témoin. Catherine Kartz  
 âgé de vingt cinq ans. au s'y Citoyenne dudit  
 lieu. Constaté par moi sousigné Joseph Fröhlich  
 Maire de la commune de Dabo, faisant fonction  
 d'officier public de l'état civil le dit jour et moi et  
 moi. George Petter. A trois heures le témoin et sousigné avec  
 moi. Joseph Schöner  
 Fröhlicher Maire usschaffertroff

M<sup>lle</sup> Anne Schaffer.

Ce jourd'huy vingt deux prairial an neuf  
 de la Republique Francaise,  
 Mairie de Dabo.

V 32

Arrondissement Communal de Dabo.

Acte de Naissance de Marie Anne Schaffer, fille legitime  
 de Joseph Schaffer, journalier alahaub, de cette commune de Dabo,  
 et de Marie Elisabeth Kamenare, son épouse, ne hier à dix  
 heures du matin, le sexe dudit enfant n'est reconnu être femelle  
 premier témoin Jean Jacques Wendling, de Dabo, ami dudit Schaffer



Second témoin, Odile Schaffer, Sœur des premiers  
Schaffer demeurant à l'adite haub, âgée de vingt un ans  
constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la commune  
de Dabo, faisant les fonctions de l'officier public de l'état  
civil les dits jours mois et an. l'adite Schaffer a fait sa marque  
ordinaire de l'avoit lue, l'adite témoin et le père de  
l'enfant sous signés avec moi. J. Ziffel Götter

Wewling (marque de Odile Schaffer)  
J. Fröhlicher Maire Mairie de Dabo

Arrondissement communal de Dabo.

Jean  
George  
Lambert

le jour d'aujourd'hui vingt huit prairial an neuf de la  
République française.

33

Acte de Naissance de Jean George Lambert  
fils Legitime de Bernard Lambert, Citoyen  
de Schaffershoff, de la commune de Dabo, et  
de Marie Barbe Weber, son épouse, né hier  
amidy, Le père du dit enfant a été reconnu  
être mâle, premier témoin, George Weber  
le frère de l'adite Marie Barbe Weber, aussy de  
dit Schaffershoff, âgé de vingt un ans. Second  
témoin, Marie Anne Schreiber, aussy de  
dit Schaffershoff, âgé de vingt deux ans.

constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire  
de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
de l'officier public de l'état civil, les dits jours mois  
et an. l'adite Schreiber, a fait sa marque  
ordinaire de l'avoit lue.

J. Fröhlicher Maire (marque X de Marie Anne Schreiber)



Marie Elisabeth  
Zimmerman.

Mairie de  
Dabo

*Handwritten flourish*

34

Arrondissement communal de Dabo.

Aujourd'hui deux mesidor, l'an neuf de la République  
française.

Acte de Naissance de Marie Elisabeth Zimmerman  
fille Legitime de Bernard Zimmerman, et de Magdelaine  
Diellenschneider, son épouse, Citoyen de Dabo, né hier

le premier mesidor, a quatre heures du matin, le sexe

dudit enfant a été reconnu être femelle, premier  
temoin, Sebastian Diellenschneider, agé de vingt un ans et

second temoin, Marie Anne Diellenschneider, agée  
de vingt six ans, constaté par moi Joseph Frolicher

Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier  
public, de l'état civil, en dit jour moi, l'an . et

ont signés avec moi. *Handwritten signature*

*Handwritten signature* Maire  
de Dabo.

Blaise Uehlich

Diellenschneider.

Arrondissement communal de Dabo.

35

le jour d'aujourd'hui quinze mesidor, an neuf de la  
République française, Acte de Naissance de Blaise

Uehlich Diellenschneider, fils Legitime d'Ignace  
Diellenschneider, et de Catherine Anstett son épouse, Citoyen  
de cette dite commune, né le jour d'aujourd'hui dix heures du

matin le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle  
premier temoin Blaise Diellenschneider, cousin dudit enfant, agé de

vingt un ans, second temoin, Marie Lise Anstett Cousine dudit  
enfant agé de vingt deux ans, aussi de ce lieu, qui ont tous signés

avec moi. Constaté par moi Joseph Frolicher Maire de la  
Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public.



De l'état civil, le dit jour, mois et an.  
 Arrondissement de Dabo. *St. Pierre Diaboussu*  
 Margne  
 De *† Calanna*  
 an et.

*Barbe*  
*Gröblij* *Mairie de Dabo.*  
 Arrondissement communal de Dabo.  
 Ce jourd'hui seize Messidor, an 9 de la République  
 Française, Acte de naissance de *Barbe*  
*Gröblij* fille légitime de *Garle Gröblij*, et  
 de *Christine End* sa femme, Citoyen de cette  
 dite commune, né ce jourd'hui, à midi,  
 le sexe dudit enfant, a été reconnu être, femme  
 premier témoin, moi sousigné *Joseph Gröblij*  
 maire de cette même commune, âgé de quarante  
 sept ans, second témoin, *Catherine Appolonie*  
*Leffler*, âgé de seize ans, fille du Citoyen  
*Leffler*, et encore trois autres témoins Jean Jacques  
*Wendling*, âgé de quarante neuf ans, aussi Citoyen  
 de cette dite commune, qui ont tous sousigné. Constaté  
 par moi sousigné maire de Dabo. faisant les fonctions  
 d'officier public, de l'état civil le dit jour mois et an.

36

*Corvo-cid* *Joseph* *Wendling*  
 Mairie de Dabo.

*Allexis* *37* *Mairie de Dabo.*  
 Arrondissement communal de Dabo.  
 Ce jourd'hui neuf messidor, ce jourd'hui vingt sept messidor, an neuf de la République  
 Française, Acte de naissance d'*Allexis*, fils de *Rosine*  
 est comparu au Bureau de cette commune, fille de la veuve *Leonard Reno*  
 de la même dite commune, né ce jourd'hui cinq heures du soir,  
 de Dabo.







Marie Anne  
Beutz.

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Dabo.

39

Ce jourd'hui Sept Thermidor au neuf de la République française  
Acte de Naissance de Marie Anne Beutz, fille de  
Michel Beutz, et Dame Marie Beno de cette Commune  
née aujourd'hui à trois heures avant midi, le sexe dudit enfant  
a été reconnu être femelle, premier témoin Frédéric Schott  
agé de trente ans, Citoyen de ladite Commune, Second  
témoin, Marie Anne Meyer, agée de vingt deux ans,

constatée par moi Joseph Fröhlich, Maire de la Commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
lesdits jours mois et an, le premier témoin a signé avec  
moi, et le second sous-marque, faite de savoir de voir.

Mi Jul Beutz  
marque de Marie Anne Meyer  
Parent Schott  
Fr. Schott  
Maire

Mairie de Dabo

Arrondissement communal de Dabo.

40

Ce jourd'hui onze Thermidor, au neuf de la République  
française. Acte de Naissance d'un enfant Schott, fils légitime  
d'Erhard Schott, et de Marguerette Schott, Citoyen de cette  
de Commune, né ce jour d'hui à huit heures du soir le  
sexe dudit enfant a été reconnu être mâle, premier témoin  
Blaise Schott, agé de vingt deux ans, Cousin dudit enfant,  
Second témoin Catherine Weber, agée de vingt un ans, Cousine  
dudit enfant, tous deux aussi de ladite Commune, le premier a signé  
avec moi, et l'autre sous-marque, faite de savoir de voir.

constatée par moi Joseph Fröhlich, Maire de la Commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'officier public, de l'état civil,  
lesdits jours mois et an. f. Joseph Schott  
Blaise Schott  
marque de Catherine Weber

Catherine Weber  
Maire



François antoine  
Ruffenach.

Mairie de Dabo

Troisième

arrondissement Communal de Dabo

41

Ce jour huit-vingt et deux ~~fructidor~~ an crâp de la  
R<sup>e</sup>publique française

acte de naissance de François antoine Ruffenach  
fils légitime d'Antoine Ruffenach et de Marianna Schmitt  
Citoyens de ce dit. Commune ne ce jour huit-à trois heures  
avant midi le sexe du dit. Enfant a été reconnu mal la  
premier témoin Balzer Schmitt Citoyen de Walcheid age  
de vingt deux an. Cousin du dit. Enfant. Second témoin  
Genaveze Ruffenach Citoyen de Dabo age de trent-sept  
an. Cousin du dit. Enfant. Constaté par moi Joseph Fröhlicher  
maire de la Commune de Dabo faisant la fonction que  
officier public de l'état civil le dite jour moi et au  
et ont pour marque avec moi faite de savoir vivre

Antoine Ruffenach

J. Fröhlicher  
Maire

marque  
de Balzer  
Schmitt

marque  
de Genaveze  
Ruffenach

Mairie de Dabo

arrondissement communal de Dabo.

Catherine  
Austett.

42

sejourna hier vingt neuf fructidor an crâp de la  
R<sup>e</sup>publique française

acte de naissance de Catherine Austett,  
fille légitime de François Austett et de Marianne  
Mespang Citoyens de ce dite Commune, Section  
Schaffenhoff, ne le vingt huit du courant à huit



heucher du seoir, le Pere dudit Infant a été  
 Niconne Breffmelle, premier témoin Augustin  
 Engelmann, maçon de ladite Commune, âgé  
 de cinquante ans, second témoin Catherine mes  
 cousine dudit Infant. âgée de vingt deux  
 ans, constaté par nous Maire de la Commune  
 de Dabo, faisant les fonctions d'officiers public  
 de l'état civil lesdits jours mois et an, et  
 ont signé avec nous.

Marie ~~Conrard~~ Marie de Dabo  
 Anne Schwaller. ~~Maire~~  
 arrondissement communal de Dabo

43

Aujourd'hui vingt neuf fructidor an neuf de la  
 République française.  
 acte de Naissance de Marionne Schwaller  
 fille légitime de François Schwaller et de  
 Margueritte Bimmerau, citoyens de la houb,  
 Commune de Dabo, nés hier à huit heures du  
 matin, avant midy, le Pere dudit Infant  
 a été Niconne Breffmelle, le premier  
 témoin Antoine Schwaller, citoyen de ladite  
 houb, âgé de vingt un ans, second témoin  
 Mariannette Frey, âgée de quarante deux ans,  
 constaté par nous Joseph Fröhlicher Maire  
 de la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
 d'officiers public de l'état civil lesdits jours mois  
 et an. et ont signé avec nous.



avant le jour, l'enfant dudit enfant a été reconnu être femelle,  
premier témoin Joseph Appoldiss, (Catharin Doude de son nom)  
parent dudit enfant, âgé de quarante sept ans, second  
témoin Adille Schott, âgé de dix huit ans, fille dudit enfant  
Schott, et de Marie Ram, dudit lieu de Schottershoff.

Constata par moi sous signes Joseph Fröhlicher, Maire  
de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public  
suivant sous marqué fait de la Commune de Dabo, ensemble le père  
dudit enfant, Adille Schott & Joseph Appoldiss, 1793  
Schott,

Mairie de Dabo, J. Fröhlicher  
Maire

Arrondissement communal de Sarrebourg,  
de premier fonctionnaire au dit de la République française

Cette de naissance de Marie Thérèse Weber, fille Legitime  
de Blaise Weber & de Barbe Soupe, conjointe au Zimmerfeld  
de cette Commune, née le jour d'aujourd'hui à onze heures du matin  
le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle  
premier témoin Florent Letcher, Citoyen de cette Commune  
agé de cinquante ans, second témoin Catherine Schott  
épouse de Ballazar Supmünier de cette Commune agée  
de trente huit ans, le premier ami & l'autre la belle  
sœur dudit Blaise Weber père dudit enfant, tous de  
cette dite Commune de Dabo, Constata par moi  
sous signe Joseph Fröhlicher, Maire de la Commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état  
civil, et a été signés avec moi les Dits jour mois & an,

Letcher & Catherine Schott, Fröhlicher  
Mairie de Dabo, Maire

Arrondissement communal de Sarrebourg,  
de premier fonctionnaire au dit de la République française

Cette de naissance de Dorpan Jacques, Citoyen de  
Madeline Diellinschneider, conjointe & époux de  
cette Commune, née le jour d'aujourd'hui à huit heures du  
matin, le sexe dudit enfant a été reconnu être  
mâle, premier témoin Hubert Blaise Austelt  
agé de dix huit ans, second témoin Marie  
Austelt agée de dix huit ans, fille dudit  
Austelt tous Citoyens de cette dite Commune



Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la ville de Dabo  
 Commune faisant les fonctions d'officier public  
 de l'état civil et autres d'ordinaire, sous-marquis avec  
 le pere du dit enfant a signé.

Ernst von Zimmern

Joseph Fröhlicher  
 Maire de Dabo

Christine  
 Reibel

Mairie de Dabo  
 Arrondissement Communal de Saambourg  
 du dix huit jour au dix de la République Française

75

Acte de naissance de Christine Reibel fille  
 Legitime de Joseph Reibel, et de Catherine  
 conjointe de Schöffert, née hier à onze heures  
 du soir, le sexe du dit enfant a été reconnu  
 être femelle, premier témoin Bernard Kurtz age  
 de vingt ans, second témoin, Mariamne Kurtz  
 de dix huit ans tous citoyens de cette dite commune  
 et parents du dit Reibel, constaté par moi sous  
 Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo  
 faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
 et ont signé et sous-marquis avec moi les  
 jour moiet ou. Insuper le pere du dit enfant

Ernst von Zimmern  
 Copie Reibel de Mariamne Kurtz

Maria Anne  
 Kübler

Mairie de Dabo

Joseph Fröhlicher  
 Maire

76

Arrondissement de Saambourg  
 du dix neuf jour au dix de la République Française  
 Acte de naissance de Mariamne fille illegitime d'Appolonie  
 Belle fille de Baltazar Gallar, de cette commune, de l'habitant  
 de Laxbach né le jour d'hier deux heures après midy, le sexe du dit enfant  
 été reconnu être femelle premier témoin Mathis Brandmeyer age  
 quarante trois ans second témoin Mariamne Meser, femme de  
 âgée de trente un ans tous deux habitant au dit Laxbach constaté par  
 moi sous Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
 et ont signé, témoins surmarquis avec moi, faute de savoir écrire

Mathis Brandmeyer  
 Marie Meser  
 Joseph Fröhlicher  
 Maire





X

An 10.

Seigneurie de Dabo 10.

Le present Registre contenant plusieurs feuillets servent  
à constater les actes de naissance de la commune de  
Dabo pendant l'ambif acte coté et paraphé par le  
sous préfet de l'arrondissement de Sarrebourg le traité  
suivant usant de la copie française.

C. A. P. R.

François  
Linquenheld.

Mairie de Dabo.

A Arrondissement Communal de Dabo.

Aujourd'hui 11<sup>e</sup> Vendémiaire an dix de la République  
Acte de naissance de François Linquenheld, fils légitime  
de Joseph Linquenheld, légal, et de Elisabeth Sellerod,  
habitants de cette commune, né le jour d'hier à huit  
heures du matin, le sexe dudit enfant est d'un  
être mâle, premier témoin François Stengel de  
Wünschburg, commune de Obersteyen, âgé de vingt trois  
ans, second témoin Catherine Linquenheld, fille de  
Martin Linquenheld, et d'Anne Marie Oberle de cette  
commune, cousine dudit enfant âgée de vingt ans  
ans, constaté par moi Souffigné Joseph Fröhlicher  
Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil lesdits jour mois et an  
et les témoins ont pour marque et legere signé  
avec moi.

de François Stengel  
Fröhlicher  
Maire

de Catherine  
Linquenheld

Elisabeth  
Scheruo

Mairie de Dabo

Arrondissement Communal de Dabo.



Aujourd'hui Vingt Vendémiaire an dix de la  
 République. Acte de Naissance d'Elisabette Jhereno  
 fille légitime de Francois Antoine Jhereno, et d'Elisabette  
 Huber sa femme, habitants de la Section Haut  
 Commune de Dabo née le jour d'hier dix neuf du  
 Courant, a neuf heures du soir, le sexe du dit  
 Infant a été reconnu être femelle.  
 Premier témoin André Huber, âgé de vingt six ans  
 Second témoin Catherine Liebmänn, âgée de  
 vingt cinq ans, tous citoyens de cette Commune  
 et voisins dudit Jhereno. Comté par moi sousigné  
 Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo.  
 lesdits jour mois et an. Et ont signé avec moi.

Joseph Fröhlicher  
 Dabo  
 Maire de Dabo.

Françoise  
 Berlier

3

Arrondissement Communal de Dabo.  
 Aujourd'hui Vingt Deux Vendémiaire an dix.  
 de la République. Acte de Naissance de Françoise  
 Berlier, fille légitime d'Antoine Berlier et de  
 Gertrude Schwaller son épouse, habitants de la  
 Section de Haut, Commune de Dabo, née le  
 jour d'hier quatre heures du soir, le sexe  
 dudit Infant, a été reconnu être femelle.  
 Premier témoin Jacques Schreiber, parentais  
 de la Haut, âgé de quarante quatre ans,  
 Second témoin Marie Schwallier, fille de Joseph  
 Schwallier, âgée de vingt dix ans, fille de Joseph  
 Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de  
 Dabo faisant les fonctions d'officier public  
 de l'état civil lesdits jour mois et an et ont  
 signé avec moi.

Joseph Fröhlicher  
 Dabo  
 Maire





Mairie de Dabo

Dixième

Arrondissement Communal de Dabo.  
Du vingt troisième Tridemiaire an dix: Dela Rep.

Acte de Naissance de Marie Lise Pettre, nee le  
Marie Joseph L'acquaatre heures du soir, fille legitime de  
Lise Pettre citoyen, a Schöffershoff, Commune de Dabo, le sexe du  
dit enfant a été reconnu être femelle, premier témoin  
4 Jacques Schöners, agé de quarante huit ans, second  
témoin, Marie Joseph Walter, épouse des premiers  
agé de trente six ans, aussy citoyens dudit lieu de  
Schöffershoff, les voisins dudit Pettre ledit Schöners  
a signé avec nous, et le second témoin et le pere dudit  
enfant sourmarguè faute de savoir lire, constaté  
par moi Joseph Prohlitz, Maire de la Commune de  
Dabo faisant l'exercice d'officier public de l'état civil  
le dix jour mois et an.

marque  
de Marie Joseph  
Walter

marque  
de Jacques  
Pettre

Jacob Joseph  
Schöners  
Maire

Marianne  
Reitzel

Mairie de Dabo

5 Arrondissement Communal de Dabo.  
Du huit Tridemiaire an dix: De la Republique  
française.

Acte de Naissance de Marianne Reitzel  
nee le jour d'hier a onze heures avant midy,  
fille legitime de Hubert Reitzel, citoyen  
a la section haub, Commune de Dabo, et de  
Marianne Reitzel, citoyenne dudit lieu,  
son épouse le sexe dudit enfant a été  
reconnu être femelle, premier témoin  
Jean Fromwiller, agé de cinquante deux  
ans, second témoin Marianne Schreiber  
agée de cinquante un ans, citoyens de Dabo,  
le premier témoin a signé avec nous le



Second témoin et le père dudit enfant ont  
soas marqué f uale desuoir deirine. Constaté  
par moi le sousigné Joseph pröhlitz mair  
de la Commune de Dabo faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil le dit jour ainsi  
et au: /

marque  
de H. Maroma  
Schreiber

marque  
de H. Reibel  
Rouel

sois f. Reibel  
D. Schöber  
mair

Marie Anne  
Humes.

Mairie de Dabo.  
Arrondissement Communal de Dabo,

Dudixième jour du mois de Baumaine en dix  
Cete de naissance de Marie Anne Humes née le jour de  
hier cinq heures du matin, fille légitime de philipp Humes  
et Dame Marie Meper son épouse, citoyens de cette  
Commune de Dabo, Résident au Laubach, Le sexe  
dudit enfant a été reconnu être femelle par un  
témoin Nicolas Schreiber. habitant de Hellen, âgé de  
trente ans, second témoin Marie Anne Reibel  
dudit lieu, âgé de vingt un ans. tous deux voisins dudit  
Humes, ledit Schreiber a sousigné avec nous, et  
ledit Humes père dudit enfant, ensemble le second  
témoin, ont fait leur marque ordinaire faite de  
savoir deirine. Constaté par moi Joseph pröhlitz  
mair de la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil, le dit jour moi et au:

marque  
de H. philippe  
Huper

marque  
de Marie Anne  
Reibel

D. Schöber  
mair





Mairie de Dabo.

troisième

Arrondissement communal de Sarrebourey  
Du Cranzlinsjost du vicairie Baunmaier au Dix.

Jacques  
Riemen

7

Cette acte de naissance de Jacques Riemen né le jour  
d'hier à cinq heures du matin, fil. légitime d'Antoine  
Riemen et de Marie Anne Dallenschneider, soussous  
Citoyen de cette Commune; le Sexe dudit enfant a été  
reconnu être mâle, premier témoin Jacques Fischer  
âgé de vingt trois ans, fil. de Joseph Fischer et Apollonie  
Entzler, second témoin Victor Meyer vingt un ans  
fille de Joseph Meyer, et de Marie Anne Lorenz, tous de  
cette Commune, et voisin dudit Riemen, qui ont sousigné  
avec moi. Ce constaté par moi Sirey et sousigné Maire  
de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'Officier public  
de l'état civil, le dit jour moi et au. J. Dautouzi

Jacques Fischer  
Victor Meyer  
Joseph Meyer  
Mairie de Dabo.  
Schlicker  
Maire

Ignace  
Florent  
Agnace

Arrondissement communal de Sarrebourey  
Du quinziesme Baunmaier au dixième Republicain

8

Cette acte de naissance de Ignace Florent Riessenach  
né le jour d'hier, à six heures dix, midi, fil. légitime  
de Ignace Riessenach, Citoyen de cette Commune  
et de Claire Riessenach sa femme, le Sexe dudit enfant  
a été reconnu être mâle, premier témoin Ignace  
Lelscher, fil. de Florent Lelscher et de Catherine  
Reinle, âgé de vingt ans, second témoin  
Claire Riessenach, habitant au dit enfant, âgé de  
vingt ans, tous de cette Commune de  
Dabo, le dit Lelscher a sousigné avec nous, et



le second témoin sans marque faite de la ville  
de Sarrebourg par moi susdit et sousigné  
Maire de la dite commune de Dabo, faisant les  
fonctions d'officier public de l'état civil, les  
dits jour, mois et an. Et ont les dits témoins  
marqué de laire / pour / de laire /  
Raspier / J. Fröhlcher  
Maire de Dabo.

Richard  
Fröhlcher

Maire de Dabo.

J. Fröhlcher  
Maire

9 Brondissement Communal de Sarrebourg  
Du seizième jour du mois de Brumaire mil dix-neuf.

Cette naissance de Richard Fröhlcher née le  
jour d'aujourd'hui à minuit, fille légitime de  
moi sousigné Joseph Fröhlcher, Maire de cette  
commune, et de Marie Elisabeth Schott de mon  
Egouse, le sexe dudit enfant a été reconnu être  
femelle, les premiers témoins, le Citoyen Jean Berger  
Maire forestier demeurant à Sarrebourg, Second  
témoin, la Citoyenne Richarde Laval, Egouse  
du Citoyen Xavier Reimel, Maire forestier  
demeurant à Abrechtville, âgé de trente deux  
ans, et ledit Citoyen Berger, âgé de cinquante  
deux ans, les dits témoins se sont trouvés en ce  
moment en cette dite commune et constaté par  
moi susdit et sousigné Maire de cette commune  
faisant les fonctions d'officier public de l'état civil,  
les dits jour, mois et an. Et ont les dits témoins  
sousigné, au mois  
Richard Laval J. Fröhlcher  
Berger





Mairie de Dabo, 1866  
1866

quatrième

Arrondissement communal de Sarrebouury,  
du seizième jour du mois de brumaire, an dixième.

Antoine  
Freyermuth

10

Acte de naissance d'Antoine Freyermuth, fil. légitime  
de François Freyermuth, et de Thérèse Heitler son épouse  
habitants de Lastbach, (commune dudit lieu de Dabo, né le jour  
d'hier, cinq heures du matin, le sexe dudit enfant a été reconnu  
être mâle, premier témoin Nicolas Küneman, âgé de trente  
ans, second témoin Marguerite Gallus, âgé de quarante  
neuf ans, tous deux habitants dudit Lastbach, et voisins dudit  
Freyermuth, lesdits témoins a sousigné, ensemble le dit  
Freyermuth, avec moi, et le second témoin sousigné par suite  
de savoir écrire. Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire  
de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
lesdits jours, mois et an.

Antoine Freyermuth

Joseph Fröhlicher  
Maire

Jacques  
End

Mairie de Dabo

Arrondissement communal de Sarrebouury,  
du seizième jour du mois de brumaire, an dixième

11

Acte de naissance de Jacques End, fil. légitime de Jean End, et de  
son épouse Thérèse Heitler, résidant à la section Schaffersboff  
commune dudit lieu de Dabo, né le jour d'hier, à deux heures  
du matin, le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle, premier  
témoin le citoyen Jacques Schneider, de Heumont, âgé de  
quarante sept ans, second témoin Anne Marie Damoise, âgé  
de trente sept ans, épouse de Pierre Krumenacker Citoyen de la  
commune de Kuntzwiller, tous deux amis dudit Jean End, lesdits  
témoin a sousigné avec moi, le second témoin ensemble le dit  
End, pendant dit enfant sans marque, suite de savoir écrire.  
Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de Dabo, faisant  
les fonctions d'officier public de l'état civil, lesdits jours, mois et an.

Jacques End

Jacob Schmitt

J. Fröhlicher  
Maire

(Anne Marie Damoise)



M<sup>rs</sup> Anne  
Schwaller.

Mairie de Dabo

Arrouditement communal de Sarrébourg  
du dix-neufième jour du mois de Brumaire, an dixième

12

Cette naissance de Marie Anne Schwaller, fille légitime  
de Hubert Schwaller, qui se trouve dans ce moment absent, et  
Marie Anne Kümmerle, son épouse, habitante à la haub,  
Commune de Dabo, née le jour d'hier huit heures du matin  
le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle; premier témoin  
Nicolas Hubert, âgé de seize ans, fils de Joseph Hubert, et de  
Marie Anne Frey, second témoin Thérèse Kümmerle, âgée  
de vingt un ans, et d'une troisième témoin la dite femme  
Hubert, âgée de quarante huit ans, tous de la dite haub, ledit  
Nicolas Hubert a été signé au mai, et la dite femme Hubert et  
la dite Kümmerle ont signé par devant moi et devant les Constables  
par moi sousignés Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de  
Dabo, faisant les fonctions d'officier public, de l'Etat civil, le dit jour  
mois et an. (Signature de la femme Hubert) (Signature de Thérèse Kümmerle)

André  
Schwaller,

Mairie de Dabo

J. Fichtler  
maire

Arrouditement communal de Sarrébourg  
du dix-neufième jour du mois de Brumaire, an dixième

13

Cette naissance d'André Schwaller, fils légitime de  
François Joseph Schwaller, et de Marie Lise Barth, habitante  
à Laxebach, partie de cette Commune, né le jour d'hier à  
midi, le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle; premier  
témoin André Barth, Garçon majeur, fils de Florent  
Barth et de Cécile Steiner, âgé de trente ans, et  
le deuxième dudit enfant, habitant à Schaffershoff, second  
témoin Thérèse Schwaller, fille de Joseph Schwaller et  
d'Élisabeth Schreiber, de la haub, tante dudit enfant,  
âgée de vingt deux ans, qui ont tous deux sousigné  
avec moi. Constables par moi, sousignés Joseph  
Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant les  
fonctions d'officier public, le dit jour, mois, et an.  
le tout déclaré par moi et devant ludit enfant.  
André Barth Garçon Majeur. (Signature de J. Fichtler)  
maire





Mairie de Dabo

cinquante

Arrondissement communal de Sarebourg  
Du dix-neufième jour du mois de Brumaire an dix

Navier Baltazar  
Kümenau

14

Acte de Naissance de Navier Baltazar Kümenau, fil. légitime de Navier Kümenau, et de Catherine Kümenau sa femme, habitant au Duffkopf, qui fait partie de cette commune de Dabo, né le jour d'hier à neuf heures du matin, le sexe dudit enfant a été reconnu mâle, premiers témoins Baltazar Henger Citoyen Cultivateur demeurant en la commune de Sarebourg, âgé de cinquante ans, second témoin, Marie Elisabeth Kümenau, la tante dudit enfant, fille de Joseph Kümenau de Lahaub, âgée de vingt deux ans, les premiers soussignés avec moi, et le bon et sage magistrat, toute en l'au oïsterie et le pose auprès soussigné. Certifié par moi soussigné Joseph Fröhlicher Maire de cette commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil, le dix-neufième jour du mois de Brumaire an dix.

Le Maire  
Joseph Fröhlicher  
Kümenau

Joseph Fröhlicher  
Maire

Joseph Fröhlicher

Mairie de Dabo

Catherine  
Anstett.

15

Arrondissement communal de Dabo.  
Du dix-neufième jour du mois de Brumaire an dix

Acte de Naissance de Catherine Anstett, fille légitime de Joseph Anstett, et d'Anne Marie Ehrhart, Citoyen Masseur de cette commune, né le jour d'aujourd'hui à minuit, le sexe dudit enfant a été reconnu femelle, premiers témoins, Jean... âgé de vingt un ans, fil. de Joseph... et de...



Madelaine Samuel Baicher, de Wangerbourg, qui s'est  
 trouvée en cette heure, en cette Commune. Second  
 témoin, Marie Anne Schott, âgée de vingt sept  
 ans, fille de Blaise Schott, et de Cath. son épouse  
 la tante dudit enfant. Les premiers a sousigné  
 avec moi, et l'autre sousignée faite de l'avoir  
 écrite, ensemble le père dudit enfant. Constaté  
 par moi Joseph Fröhlicher Maire de Dabo, faisant  
 les fonctions d'officier public de l'état civil, le dit jour  
 mois et an.

Marie Anne Schott  
 + Schott  
 Joseph Fröhlicher  
 Maire

Antoine  
 Messmer. Ce jourd'hui vingt neuf Brumaire, an dix de la  
 République française.  
 à Mairie de Dabo

16

Arrondissement Communal de Sarrebourgy

Citoyen Naissance de d'Antoine Messmer, fils légitime  
 d'Antoine Messmer, et de Catherine Kämenou, Citoyens de la  
 Gaub, Section de cette Commune, le jour d'aujourd'hui, à Minuit et  
 demi dudit enfant déclaré comme être mâle, premier témoin  
 Christian Messmer, âgé de vingt un ans, frère de la première  
 et tante dudit enfant, second témoin Jean Jacques Wendling  
 Citoyen de Dabo, ami dudit Messmer, âgé de cinquante  
 ans. Le père et le second témoin ont sousigné avec  
 nous, et le premier témoin sousignée, faite de l'avoir  
 écrite, Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de Dabo,  
 faisant les fonctions d'officier public, de l'état civil, le dit  
 jour, mois et an.

Christian Messmer  
 + Wendling  
 Joseph Fröhlicher  
 Maire



Mairie de Dabo.

17



Ame Marie Feder.

Arrondissement communal de Sarebourg  
du deuxième arrondissement de la République française.

17

Acte de Naissance d'une Marie Feder, fille  
legitime d'Antoine Feder, et de Marie Anne Schreiber son épouse  
Citoyens de la Haute, Section de cette commune, le jour de hier du  
mois de Février, le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle par  
le témoin George Feder, oncle dudit enfant, âgé de vingt et un ans, second  
témoin, Catherine Frey, fille dudit enfant Mathias Frey, et Elisabeth  
Schreiber, âgée de vingt un ans, <sup>citoyenne</sup> Citoyenne de la Haute, le premier  
témoin a signé avec moi, le second ensemble le père dudit enfant  
ont fait leurs marques ordinaires faites du savoir écrire, constaté  
par moi Joseph Fröhlicher Maire de Dabo, faisant la fonction  
d'officier public, de l'état civil, les dits jours, mois et an.

(Antoine Feder)

Joseph Fröhlicher

(Catherine X. Frey)

J. Fröhlicher, maire

Mairie de Dab

Marianne Blaise

arrondissement communal de Sarebourg le jour  
du deuxième arrondissement de la République française.

18

Acte de Naissance de Marianne Blaise, fille légitime  
de Joseph Blaise et de Elisabeth Homenau son épouse  
Citoyens de la Section de cette dit. Commune  
le jour de hier à deux heures après midi le sexe dudit  
enfant a été reconnu femelle femelle. le premier témoin  
Antoine Schaller âgé de vingt et un ans second témoin  
Marianne Pierre le fils, âgé de vingt et un ans du deux  
Citoyens de la dit. Commune le second témoin a fait son marq  
a fait de savoir écrire, constaté par moi le soussigné  
Joseph Fröhlicher Maire de Dabo faisant la fonction d'officier  
public de l'état civil le dit jour moi et au marque

(Antoine Schaller)

(et Marianne Pierre)

J. Fröhlicher  
Maire

J. Fröhlicher  
Maire



Thérèse Kümmerau, Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Sarrebourg  
Du bureau primaire au Dip de la Rep. Française

19

Cité de naissance de Thérèse Kümmerau, fille légitime de  
Nicolas Kümmerau, et de Marie Anne Freyemuth son épouse  
habitants de Helleot, Section de cette dite Commune, née le jour  
d'hier vers les cinq heures du matin, le sexe dudit enfant a  
été reconnu être femelle, premier témoin, moi Sursigné  
Joseph Frölicher Maire de cette même Commune, âgé  
de quarante six ans, ainsi dudit Nicolas Kümmerau  
second témoin Thérèse Hüter femme de François  
Freyemuth dudit Helleot, voisine dudit Kümmerau  
âgée de trente quatre ans, qui a sous marqué avec moi  
et ledit Kümmerau per dudit enfant Sursigné avec moi

Constaté par moi Sursigné Frölicher Maire de la  
Commune de Dabo, faisant les fonctions de l'officier  
public, de l'état civil, le dit jour moind et an /

J. Frölicher (marque de Thérèse + gues)

François Joseph  
Bähr

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Dabo.

Du bureau primaire au Dip de la Rep. Française

Bähr

20

Cité de naissance. De sexe masculin, Joseph Bähr, fils  
légitime de André Bähr, et de Barbe Deyss, Citoyen  
demeurant à Laxbach, Section de cette Commune, le  
jour d'aujourd'hui, huit heures du matin, le sexe  
dudit enfant a été reconnu être mâle, premier témoin  
François Müller, Citoyen français, habitant dans la  
Commune de Oberhaspach, Département de la  
Rhénanie, âgé de quarante ans, second témoin  
Catherine Deyss, âgée de, âgée de vingt quatre ans, d'ancien lieu

Constaté par moi Sursigné Joseph Frölicher  
Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
de l'officier public de l'état civil, lesdits témoins  
Sursignés, avec moi, ainsi dudit enfant Sursigné avec moi  
François Müller = témoin ad hoc de sexe masculin  
marque de Catherine Deyss. J. Frölicher, Maire





Arrondissement communal de Sarralbourg, du département de la Moselle, canton de Dabo.

Père Joseph Weber.

Cette acte de naissance de Joseph Weber, fils légitime de Joseph Weber

21

et de Catherine Schott, son épouse, Citoyen de cette dite commune, né le jour de hier à dix heures du matin le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle, premier témoin Blaise Schott le grand, âgé de quarant-huit ans, parent et cousin dudit conjoint, second témoin Barbe Diellen Schneider, épouse du Citoyen Blaise Anstett, âgé de cinquante ans, aussi Citoyen et parent de ce premier. Constaté par moi - Sousigné Joseph Fröhlicher Maire de cette commune faisant les fonctions d'officier public de l'Etat civil et le premier témoin ensemble le père dudit enfant ont sousigné avec moi, et le second témoin sousigné, faute de savoir écrire. Marie

J. Fröhlicher Sch. Diellen Schneider

Joseph Geier mort.

Mairie de Dabo

Fröhlicher Maire

22

Arrondissement communal de Sarralbourg, du département de la Moselle, canton de Dabo.

Cette acte de naissance de Joseph Geier, fils légitime de Jacob Geier, et Marie Baabe Krieg, habitants de cette commune, demeurant rue Wüßberg, né le jour d'hier à huit heures du soir, le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle, premier témoin ledit Jacob Geier, père dudit enfant âgé de trente huit ans, second témoin Joseph Krieg, oncle dudit enfant âgé de quarante ans, les quels ont déclaré que le dit enfant est mort après une demie heure, qu'il étoit venu au monde.

Constaté par moi Sousigné Joseph Fröhlicher Maire de cette commune, faisant les fonctions d'officier public de l'Etat civil, et ont les dits déclarant sousigné avec moi, faute de savoir écrire. Marie

Jacob Geier Joseph Krieg J. Fröhlicher Maire



Michel

Mairie de Dabo

arrondissement communal de Saxebourg  
du vingt-troisième jour du mois de février an dix

23

acte de naissance de Michel, fils de Gradel  
né hors de mariage. La quel. a déclaré que cet  
enfant, ne seroit pas le père dudit enfant  
né ce jour huit à quatre heures avant midi le sex dudit  
enfant a été mâle premier témoin St. Michel Bentz  
agé de trent-sept an Citoyen a Dabo, second témoin  
Marianne Lachmann âgée de trent-neuf an épouse de  
Lorenz Balzer Citoyen a Dabo Saxon Lachbach  
La première a sousigné avec moi la second sous-marque  
faute de savoir écrire il n'a pas ce présente le père  
du dit enfant, constaté par moi le sousigné Joseph  
Fröhlicher maire de Dabo faisant les fonctions d'officier  
public le dit jour moi et an. Et si fait fait

Mairie de Dabo  
Marie Anne Lachmann J. Fröhlicher  
Maire

Marie Anne  
Weber

Mairie de Dabo

24

arrondissement communal de Saxebourg  
du vingt-huitième jour du mois de février an dix

acte de naissance de Marie Anne Weber, fille légitime d'August  
Weber, et d'Odille Ram, son épouse, Citoyens à Saxebourg, Marie  
née le jour d'hier, Sept heures du matin. le sex dudit enfant  
a été reconnu être femelle, premier témoin George Weber, l'oncle  
dudit enfant, fils d'Antoine Weber et d'Odille Bennauer, dudit lieu,  
agé de dix-huit ans, second témoin Marie Anne Schott, dudit lieu,  
et d'Antoine Schott, et d'Antoine Marie Ram, âgée de vingt-un ans latante  
du dit enfant.

constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de  
la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de  
l'état civil. Et ont le dit Weber sousigné avec moi, et le second  
témoin sous-marque faute de savoir écrire. Et fait fait  
Mairie de Dabo  
Marie Anne Schott J. Fröhlicher  
Maire





Mairie de Dabo.

Suite

Arrondissement Communal de Sarrebourg  
Du vingt huitième jour d'août, de l'année républicaine

25 Acte de naissance de Jean philipp  
Weisung, appelé fils légitime de George Weisung et de Kätzchen  
Bernauer, Citoyens de Neuflattmühl, Section  
de cette Commune de Dabo, né le jour d'hier à minuit  
Jean philipp Bernauer, âgé de trente six ans, second  
témoin Odette Bernauer, âgée de vingt cinq ans,  
mais deus les oncle et tante dudit enfant, et Citoyens de la  
Commune de Witterville. Constaté par moi Joseph  
Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant en  
fonction d'officier public, et ont été reconnus en  
l'acte dudit enfant, sans signé avec moi, le dit jour,  
moi et au. / et appelé François Joseph Bernauer,  
Jean philipp Bernauer et François Weisung  
Joseph Odette Bernauer

J. Fröhlicher  
Maire

Mairie de Dabo.

Jacques  
Gallar.

26 Arrondissement Communal de Sarrebourg  
Du seizième jour d'août de la République française

Acte de naissance de Jacques Gallar, fils légitime de  
Balthazar Gallar, et de Anne Maria Auftatt, Conjointe  
demeurant au helleat, Section de cette dite Commune de Dabo,  
né le jour d'hier trois heures du matin, le sexe dudit  
enfant été reconnu être mâle, premier témoin  
philipp Gulber, son voisin, âgé de trente huit ans  
second témoin Caroline Auftatt, fille de Michel Auftatt,  
et d'une Marie Lambert, de Schaffershoff. Constaté par  
enfant, âgé de seize ans. Constaté par moi Joseph  
Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant en  
fonction d'officier public de l'Etat Civil, et ont été



Dits témoins, Ensemble ledit Gallard, père dudit  
Infant, sous marque avec moi, fait de ce jour  
desirer les dits jours, moi et au f. Marque de  
Joseph KH super Baclazar + Gallard

marque H Caroline  
Joseph  
J. Fröhlicher  
maire

Catherine  
Fertzel

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Sarrebourg  
du vingt un Nivose an dix de la République

27

Acte de naissance de Catherine Fertzel, fille  
légitime de Nicolas Fertzel, et de Marie Anne  
Kieffer, Citoyens a Scherzhoff, Section de cette dite  
Commune de Dabo, née ce jour d'aujourd'hui cinq heures  
du matin, le sexe dudit enfant a été reconnu  
être femelle, premier témoin Bernard Kurtz,  
agé de vingt un ans, cousin dudit Fertzel,  
Second témoin Thérèse Benifot fille de Jacques  
Benifot, et de Catherine Schönes conjointe, agé  
de vingt un ans, tous dudit Scherzhoff.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher, Maire de la  
Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier  
public, de l'état civil, et ont les dits Fertzel père dudit  
enfant, Ensemble les premiers témoins sous signés avec  
moi, et le second témoin sous marque fait de ce jour  
desirer les dits jours, moi et au f.

Nicolas Fertzel Thérèse Benifot  
marque de Thérèse Benifot  
J. Fröhlicher  
maire

Marie Barbe  
Gatter.

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Sarrebourg  
du vingt huit Nivose an dix de la République

28

Acte de naissance de Marie Barbe Gatter, fille légitime de  
Fridoric Gatter le jeune, Citoyen ségand de cette Commune de



Marie Barbe. Echott sa femme, née le jour d'aujourd'hui <sup>vingt-neuf</sup>  
Cinq heures du matin, le sexe du dit enfant  
cette reconnaissance femelle, premier témoin <sup>Echott</sup>  
Comte du dit enfant, âgé de trente ans, voiturier de cette même  
Commune, Second témoin, Catherine Lorang, Cousine  
du dit enfant, fille de Florent Lorang, et de Marie Anne  
Galler, aussi de cette Commune, âgé de seize ans.

Constata par moi Joseph Fröhlicher Maire de la Commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'Officier public de l'Etat  
civil, et ont les dit Galler, père du dit enfant, et le premier  
témoin soussigné avec moi, et le second témoin soussigné  
faute de savoir écrire. Les dit, jour, mois, et an.

J'ai mis Joseph Fröhlicher Maire de Dabo  
Catherine Lorang

Marie Catherine  
Nitterleuthner.

Mairie de Dabo.

29

Commodément Communal de Darnebourg,  
du sixième pluriel d'indixième de la République.

Cette de naissance de Marie Catherine Nitterleuthner,  
fille légitime de Joseph Nitterleuthner, et de Marie  
ursule Souttant, habitants de cette dite Commune  
née le jour d'hier, neuf heures du soir, le sexe du dit  
enfant a été reconnu être femelle, premier témoin  
Niolas Reimel, fils, âgé de vingt-neuf ans, forestier  
National et habitant de cette dite Commune, second  
témoin Marie Catherine Spengler, âgé de quarante  
neuf ans, épouse de Jean Rolling, aussi de ce dit  
lieu, tous deux de la commune du dit Nitterleuthner,

Constata par moi Joseph Fröhlicher Maire de la  
Commune de Dabo faisant les fonctions d'Officier  
public, de l'Etat civil, et le premier témoin ensemble  
le dit Nitterleuthner, père du dit enfant soussigné.



avec moi, et le second témoin Sausmanquin  
 faite de savoir être, les dits jours, mois, et an.  
 Joseph Hütrich, <sup>le</sup> Knecht, <sup>de</sup> Marie  
 J. Fröhlicher, <sup>de</sup> Catherine  
 Maire <sup>de</sup> Spengler

Theodor Blaiss, Maire de Dabo  
 Christoff, Carrondissement communal de Sarrebourg  
 Du treizieme jour de pluviôse, au dix de la Rep. Fran.

30

Cette déclaration de Theodor Blaiss, Christoff  
 fils légitime de Louis Christoff, et de Gertrude  
 Huber, conjoints de cette dite Commune, de Sarrebourg  
 le dix huit, de ce jour d'hyver, à une heure après midy  
 le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle, premier  
 témoin Theodor Schott, Citoyen voviturier, âgé de quarante  
 cinq ans, second témoin Marianne Geyer femme  
 de Joseph apprentis, âgée de quarante six ans, tous  
 deux de cette même Commune, et amis dedit conjoints.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher, Maire de la  
 Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier  
 public de l'Etat civil, et le premier témoin, signé  
 avec moi, et le second témoin de sur ce ledit Christoff  
 père dudit enfant sous la forme de savoir être  
 les dits jours, mois, et an. <sup>de</sup> Marie  
<sup>de</sup> Catherine  
 Geyer <sup>de</sup> Christoff  
 J. Fröhlicher  
 Maire

Florent Jean Baptiste  
 Weber.

Ce jour d'hyver vingt deux pluviôse, au  
 dix de la Republique française.  
 Mairie de Dabo.

31

Carrondissement communal de Sarrebourg  
 Cette déclaration de Florent Jean Baptiste Weber  
 fils légitime de Michel Weber, et de Catherine apprentis  
 conjoints et charron de cette Commune, né le jour d'hyver  
 huit heures du matin. le sexe dudit enfant a été reconnu  
 être mâle, premier témoin Jean Apprentis l'onde  
 dudit enfant, second témoin Odile Jungman, épouse







Marie Odille  
Hammer

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Sarrebourg  
Du vingt Cinq pluviose, an dix de la rep. française.

33

Cette de naissance de Marie Odille Hammer, fille légitime  
d'Antoine Hammer, et d'Appolonia Bertanier, qui est  
morte en ce moment, conjointe de cette commune,  
demeurant à la Section Haub, né le jour d'hier à  
neuf heures du matin; le Sexe dudit enfant a été  
reconnu être femelle, premier témoin Joseph  
Dudit lieu, âgé de cinquante ans, second témoin,  
Odille Hammer, la tante dudit enfant, âgé de trente  
six ans, habitant au pres dudit lieu.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher Mairie de la  
Commune de Dabo, sous signé, faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil, le dit jour, moi et sans  
Avec premier témoin en faveur de ludit Hammer par  
Dudit enfant sans signé au enoi, Et le second témoin  
sans marqué fait de savoir le voir J. Muthu: Jean

François Joseph  
Presté

Joseph Fröhlicher  
D'Odille Hammer

Mairie de Dabo.

J. Fröhlicher  
Maire

34

Arrondissement communal de Sarrebourg  
Du vingt Sept pluviose an dix de la République française

Cette de naissance de François Joseph, fils illégitime de Catherine  
Reuo, non marié habitant de cette commune, à la section  
Hühberg, né le jour d'hier à sept heures du matin, le Sexe dudit  
enfant a été reconnu être mâle, premier témoin Joseph  
Lingebelt, âgé de cinquante ans, second témoin Marie  
Elme Lachman, âgé de trente neuf ans, femme de Laurent  
Balthes, tous dudit lieu. Constaté par moi Joseph Fröhlicher  
Mairie de cette commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public,  
de l'état civil, et avec les dits témoins, sans marqué le présent, fait de  
savoir de voir, le dit jour, moi et sans.

Joseph Lingebelt

de Marie Elme  
Lachman

J. Fröhlicher  
Maire



Maria Anne Gasser.

Mairie de Dabo.

Continu

Arrondissement communal de Sarrelbourg  
Du vingt neuf pluviôse l'an dix de la République française.

35

Cette acte de naissance de Marie Anne Gasser, fille légitime de Michel Gasser, et de Marie Anne Ruffenach, conjoint et séjard de cette commune, née ce jour d'aujourd'hui à minuit passé: le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle, premier témoin Jean Adam Gasser, âgé de trente un ans, second témoin Madelaine Ruffenach fille dudit enfant Antoine Ruffenach, et de la défunte Anne Marie Dis, âgée de vingt huit ans, l'oncle et la tante dudit enfant, et au presbytère de ce dit lieu, constaté par moi sousigné Joseph Fröhlicher Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil, lesdits jours mois et an. Et à la première témoin sousigné avec moi ensemble le père dudit enfant, et le second témoin sousigné par devant moi. Le sieur Joseph Adam Gasser, et Madelaine Ruffenach.

Thérèse Pelt

Mairie de Dabo.

J. Fröhlicher Maire

Arrondissement communal de Sarrelbourg  
Du vingt neuf pluviôse l'an dix de la République française.

36

Cette acte de naissance de Thérèse Pelt fille légitime de Joseph Pelt, et de Thérèse Schott, conjoint et séjard de cette commune, née ce jour d'aujourd'hui à cinq heures du matin: le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle; premier témoin François Joseph Schenar, âgé de dix sept ans, fils de Pierre Schenar, et de Margueritte Lescher, conjoint, second témoin Catharine Zimmermann, âgée de vingt deux ans, fille de Blaise Zimmermann, et de Christine Ruffenach, conjoint, tous de cette commune et séjard dudit Pelt. Constaté par moi sousigné Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil, et ont été témoins ensemble ledit Pelt, père dudit enfant sousigné avec moi lesdits jours mois, et an. 1.

Joseph Pelt, et Catharine Zimmermann, et Fröhlicher Maire

Augustin Ruffenach

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Sarrelbourg  
Du trente pluviôse l'an dix de la République française.

37

Cette acte de naissance d'Augustin Ruffenach, fils légitime de Christian et de Thérèse Jungmann, conjoint et séjard de cette commune, né ce jour d'aujourd'hui, quatre heures du matin, le sexe dudit enfant a été



a été reconnu être mâle: premier témoin Augustin Ruffenach  
 âgé de trente sept ans, l'oncle dudit enfant, le second témoin  
 Lise Kübler, âgée de trente sept ans, épouse de Blais Jungmann  
 le grand père dudit enfant, tous Citoyens domiciliés de la paroisse  
 de cette dite commune, constaté par moi sousigné Joseph  
 Frölicher Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
 d'officier public, de l'état civil, et ont le dit Christien Ruffenach  
 père dudit enfant, ensemble le second témoin sousigné  
 et le premier témoin sousigné avec moi le dit jour, mois et an

Marie + de Marie + de Christien  
 Lise Kübler + Ruffenach  
 Frölicher Maire

Marie Catherine  
 Brandmeyer

Mairie de Dabo

Arrondissement communal de Sarebourg  
 du département de la République

38

Acte de naissance de Marie Catherine Brandmeyer  
 fille légitime de Pierre Brandmeyer, et de Marie  
 Marie, Substant, conjoints de cette commune  
 demourant à Kuhlberg, partie de cette même commune  
 le père dudit enfant a été reconnu être femelle, premier  
 témoin François Seiser, fils de Phillippe Seiser, et de  
 Margueritte Seiser, le premier est mort, et sa mère et  
 épouse vivante, âgée de trente six ans tous de la  
 commune de Gueboung. Second témoin Elisabeth  
 Substant, âgée de vingt cinq ans, la tante dudit  
 enfant, âgée de cette dite commune.

constaté par moi sousigné Joseph Frölicher Maire  
 de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
 d'officier public, de l'état civil, et le dit père dudit  
 enfant ensemble le premier témoin sousigné avec  
 moi, et le second témoin sousigné avec  
 moi le dit jour, mois, et an.

Marie + de Elisabeth  
 Frölicher Maire

Jean George  
 Zimmerman

Arrondissement communal de Sarebourg  
 du département de la République

39

Acte de naissance de Jean George Zimmerman, fils  
 légitime de Antoine Zimmerman, et de Marie Anne







Nicolaus  
et Brandmayer

Marie de Dabo

41

arrondissement communal de Saxebourg  
Du quatorzième jour du mois de septembre l'an dix de  
la République

acte de naissance de Nicolaus Brandmayer fils légitime  
de matris Brandmayer, et de Kellenna Reiser conjointe de ce  
dit. Commune de meurtant. a la cadichbach ne hier a Soph heure  
avant-midi, le ledit dit. Enfant. a été reconnu être male  
premier témoin Nicolaus Reiser Citoyen et adjoint a la  
Commune de meurtant. âgé de sept ans, secont témoin  
anna maria Reiser fille et Citoyenne a le dit. lieu mort  
age de cinq ans  
Constater par moi Joseph Fröhlicher Maire de la Commune  
de Dabo faisant la fonction d'officier public de l'état  
civil, et le premier témoin a sousigné avec moi  
le secont. témoin avec le pere de dit. Enfant ont  
soumarché fait de la voir verue, le dit. jour  
moi et an.

Nicolaus Brandmayer  
marque  
de Anna  
maria Reiser

marque  
de + matris  
Brandmayer

Michel Walthes

J. Fröhlicher  
Maire

Marie de Dabo

42

arrondissement communal de Saxebourg  
Du seizième jour du mois de la République française

acte de naissance de Michel Walthes, né le jour d'aujourd'hui  
à dix heures du soir, fils légitime de Michel Walthes  
et de Christine Bachschlager, conjointe de Schaffergott  
Section de cette dite Commune, premier témoin Daniel  
Brecht Götzen, Citoyen de Homsartin, âgé de quinze  
ans, et le dit. Enfant, et secont témoin  
Joseph Walter, âgé de trente ans, au dit. lieu  
dit. Enfant. Ce acte de naissance a été fait par  
Schaffergott. Constater par moi Joseph Fröhlicher  
Maire de la Commune de Dabo faisant la fonction  
d'officier public de l'état civil, et le premier témoin



Sousigné avec moi, et l'autre sousmarqué  
 faite de savoir tenir le dit jour, au dit  
 Mairie de Dabo. *W. Walch*

Antoine Lambert

Mairie de Dabo.

43

Arrondissement communal de Sarebourg  
 du dix huitième jour du mois de ventose an dix sept

Acte de naissance d'Antoine Lambert, né le jour d'hier à quatre  
 heures du soir, fils légitime de Nicola Lambert, et de Thérèse  
 Bourmignac Citoyens Laboureurs à Schaffershoff section de cette  
 commune, le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle, premier  
 témoin français Joseph Messing, âgé de vingt quatre ans, Conjuré  
 dudit enfant, et dudit lieu de Schaffershoff, second témoin  
 Madelaine Kraemenacker, âgé de trente trois ans, épouse de  
 Jacques Weber meunier de Neumühl, commune de Hagenberg,  
 constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la commune  
 de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
 et les premiers témoins, ensemble le père dudit enfant sousigné  
 avec moi, et l'autre témoin sousmarqué faite de savoir tenir.

Augustin Abba.

*de Madelaine Kraemenacker Joseph Messing*  
 Mairie de Dabo.

Republique française. Ce jour d'aujourd'hui vingt trois ventose an dix sept de la  
 Mairie de Dabo.

44

Arrondissement communal de Sarebourg  
 heure de matin, fils légitime de Valentin Abba, et de Marie Anne  
 End, Conjointe de cette commune; le sexe dudit enfant a été reconnu  
 être mâle, premier témoin Antoine Abba, oncle dudit enfant  
 âgé de vingt huit ans, fils de Jean Abba, et de Marguerite Nigeli  
 de Walscheid, second témoin Madelaine Speichinger, âgé de vingt quatre  
 ans épouse d'Augustin Abba, dudit Walscheid, tante dudit enfant.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la commune de Dabo  
 faisant les fonctions d'officier public de l'état civil, et les deux témoins  
 ensemble le père dudit enfant sousigné, avec moi, le dit jour, au dit

Abba Antoine Abba Madelaine Speichinger J. Fröhlicher  
 Mairie



Antoine  
Zimmerman

45

Arrondissement communal de Sarebourg  
du vingt cinq ventose an dix de la Republique  
Acte de naissance d'un enfant, fils legitime de Joseph Zimmerman  
et de Marie Lise Dieffenbacher conjoints de cette commune  
le sexe dudit enfant acte reconnu être male, premier  
temoin florent Lelscher, age de quinze ans, second temoin  
marie Anne Lelscher, age de treize ans, et trois temoins  
Jacques Weidling, age de cinquante ans, tous de cette dite  
commune, et deux premieres filles enfants de florent Lelscher  
et de Catherine Breithel.

Constate par moi Joseph Fröhlicher Maire de la  
Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier  
public de l'Etat civil et ont lesdits temoins ensemble  
le predecit enfant, sans signifier aucun, le dit jour moi et  
Joseph Zimmerman Secours Lelscher

Marius Anne Lelscher  
Anne Weidling  
Fröhlicher  
Maire

Bernard  
Schirmer

46

Arrondissement communal de Sarebourg  
du quatre ventose an dix de la Republique française  
Acte de naissance de Bernard Schirmer, sie le jour dix  
vers minuit, fils legitime de Antoin Schirmer et de  
marie Lise Koch, conjoints de la Commune de Sarebourg  
de cette commune de Dabo. le sexe dudit enfant acte  
reconnu être male, premier temoin Bernard  
Lambert, age de vingt un ans, second temoin Catherine  
Lersch, age de vingt deux ans, la tante dudit enfant  
haus deux dudit lieu de Sarebourg.

Constate par moi Joseph Fröhlicher Maire de la  
Commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public de l'Etat civil et ont lesdits temoins  
ensemble et le predecit enfant, sans signifier  
aucun, le dit jour moi et le predecit temoin  
sans que fait de aucun lieu.

Antoin Schirmer  
Lise Koch  
Fröhlicher  
Maire



Marie Anne  
Reitzel  
Germinal

Mairie de Dabo  
Arrondissement communal de Sarrebourg  
Du neuf Germinal an dix de la Republique Françoise

47

Acte de Naissance de Marie Anne Reitzel née le jour d'hier  
à onze heures avant-midi, fille légitime de Louis  
Reitzel et de Marie Anne Brüll conjoints de la haute  
Section de cette dite commune, le sexe du dit enfant  
a été reconnu être femelle, premier témoin Joseph Brüll  
agé de dix-neuf ans, fils de Joseph Brüll dudit lieu de la  
haute, second témoin, Thérèse Brüll âgée de dix-neuf  
ans, fille d'Antoine Brüll ouvrier Citoyen dudit lieu,  
Le contrat par moi soussigné Joseph Fröhlicher Maire de  
la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public  
de l'état civil, et ont été témoins ensemble le père du dit enfant  
sous marqué le présent acte, faite ses avoirs écrits et moi soussigné

marque de Louis Reitzel (Joseph Brüll) (Thérèse Brüll)  
Joseph Fröhlicher Maire

Mairie de Dabo

Mairie de Dabo  
Arrondissement communal de Sarrebourg  
Du Veux Germinal an dix de la République Française.

48

Acte de Naissance de Marie Odile Krieg née le jour d'hier à six heures du matin  
fille légitime de Joseph Krieg, et d'Anne Marie Erb, conjoints de cette commune  
demeurant à Kùgberg, le Sexe du dit enfant a été reconnu être femelle,  
le premier témoin Jacques Schöness, Citoyen et neveu de la Section de  
Schnefferhoff, âgé de quarante-neuf ans second témoin Marie Anne,  
d'ambü, épouse de Charles Kürtz, du dit lieu, âgée de quarante  
neuf ans, — Le contrat par moi soussigné Joseph Fröhlicher,  
Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de  
l'état civil, et ont été témoins, soussigné le père de l'enfant  
moi, et le père du dit enfant, sous marqué faite de moi savoir écrits le  
jour d'aujourd'hui et au que dessus.

marque de Joseph Krieg, Joseph Fröhlicher Maire  
Joseph Fröhlicher Maire



Joseph Weber.

Mairie de Dabo

Arrondissement Communal de Dabo.

Durvingt quatre germinal an dix de la Rep. Fr.

49

Acte de naissance de Joseph Weber, né le jour d'aujourd'hui à sept heures du soir, fils légitime de Hubert Weber et de Marie Genevieve Aufferbach, conjoints de la commune, le père dudit enfant a été reconnu etre mâle, premier témoin, Antoine Aufferbach âgé de trente ans, second témoin Marianne Zimmerman, âgée de vingt deux ans (fille d'Antoine Zimmerman tous citoyens demeurant dans cette commune de Dabo. constaté par moi soussigné Joseph Fröhlicher Maire de la commune de Dabo faisant les officiers public de l'état civil et notables témoins ensemble le père dudit enfant signé et souscrit par moi et par le père dudit enfant. Arrêté jour mois et an.

Hubert Weber

Marianne Zimmerman

Joseph Fröhlicher Maire

Joseph Jungmann

Mairie de Dabo

Arrondissement Communal de Dabo.

Durvingt cinq germinal an dix de la Rep. Fr.

50

Acte de naissance de Joseph Jungmann né le jour d'aujourd'hui à huit heures du soir, fils légitime de Catherine Jungmann et de Cathérine Casparwin conjoints de la commune, le père dudit enfant a été reconnu etre mâle, premier témoin Martin Ruyott, Citoyen de la commune de Walscheid âgé de quarante quatre ans, second témoin Marie Cathérine Wirsing, âgée de vingt deux ans. constaté par moi soussigné Joseph Fröhlicher Maire de la commune de Dabo, faisant les officiers public de l'état civil et notables témoins ensemble le père dudit enfant signé et souscrit par moi et par le père dudit enfant. Arrêté jour mois et an.

Joseph Jungmann

Joseph Fröhlicher Maire



Mairie de Dabo. quatrième  
 Arrondissement communal de Sarrebourg  
 D'aujourd'hui floreal, an dix de la République française

Marie Anne Oberle.  
 floreal, 51  
 Acte de naissance de Marie Anne Oberle, née le jour  
 d'hier, neuf heures du soir, fille légitime de Michel  
 Oberle, et de Odille Schott, Conjoints de cette commune  
 de Dabo, le sexe dudit enfant a été reconnu être  
 femelle, premier témoin Joseph Rolling, fils de Jean  
 Rolling, âgé de dix huit ans, second témoin, Marie Anne  
 Schott, la tante dudit enfant, âgée de vingt huit ans  
 constaté par moi sousigné Joseph Fröhlicher Maire  
 de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier,  
 public de l'état civil, et ont les dits témoins sousignés  
 avec moi, et ledit Michel Oberle père dudit enfant sous  
 marqué ~~suivant~~ savoir écrire, les dix jours moind et au.  
 Joseph Rolling ~~Maire~~ ~~Joseph~~ ~~Schott~~ ~~Oberle~~  
 Joseph Fröhlicher  
 Maire

Mairie de Dabo  
 Arrondissement communal de Sarrebourg  
 Du cinq floreal, an dix de la République française

Catherine Kurlz.  
 floreal, 52  
 Acte de naissance de Catherine Kurlz, née le jour  
 d'hier, fille légitime d'Eschard Kurlz et de  
 Caroline Fegeler, Conjoints de cette commune  
 de Dabo, le sexe dudit enfant  
 a été reconnu être femelle, premier témoin  
 Pierre Kurlz, la tante dudit enfant, âgée de  
 vingt ans, second témoin, Catherine Fegeler,  
 la tante dudit enfant, âgée de vingt trois ans  
 constaté par moi sousigné Joseph Fröhlicher  
 Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions  
 d'officier public de l'état civil, et ont ledit Kurlz  
 père dudit enfant, Ensemble le premier témoin  
 sousignés avec moi, le second témoin sousigné plus tard  
 de passage, savoir, ~~Joseph~~ ~~Kurlz~~ ~~Fegeler~~  
 Catherine Kurlz  
 Joseph Fröhlicher  
 Maire







Pierre Scholl

Mairie de Dabo.

*Signature*

Arrondissement Communal de Sarrbourg.  
Du second arrondissement au dip de la Republique Francaise.

Acte de naissance de pierre scholl, né hier a cinq heures du soir, fils legitime de Jean scholl et de thele galles conjoints de la section Laubach, commune de Dabo, le sexe dudit enfant a été reconnu être male, premier témoin florent barth, age de trente trois ans, second témoin, Margueritte galles agee de quarante huit ans, tous citoyens de la commune de Dabo. J'ai fait les fonctions d'officier public de l'état civil et les dits témoins sus signés avec moi dedit Jean scholl pere dudit enfant, excepte le second témoin a fait sa marque qu'on a faite de savoir lire les dits jour mois et an. & constaté par moi l'oussigné Joseph frohlicher Maire de la commune de Dabo.

Josann Gall  
Maire de Dabo.

Marque de  
Margueritte  
galles.

Nicolas  
Lehrer.

Arrondissement Communal de Sarrbourg.  
Du trois arrondissement au dip de la Republique Francaise.

Acte de naissance de Nicolas Lehrer, né hier le soeur en courant a dix heures du soir, fils legitime de Joseph Lehrer et d'Anne Marie Muffenbach, conjoints de la commune de Dabo, de ceon a été au Adhild bahl, le sexe dudit enfant a été reconnu être male premier témoin Nicolas Aciuel le jeune, age de vingt neuf ans, second témoin Marie Anne Lehrer, agee de vingt un ans tous citoyens de la commune de Dabo. J'ai fait les fonctions d'officier public de l'état civil et les dits témoins sus signés et le pere dudit enfant en public avec moi les dits jour mois et an.

Nicolas Aciuel le jeune  
Maire de Dabo.

Marque de  
Marie  
Anne Lehrer  
Maire



Nicola  
Wörle

Mairie de Dabo.

Arrondissement Communal de Sarrbourg.  
Du huit prairial an dix sept de la Republique Francaise

57

C'este naissance de Nicola Wörle, né ce jour d'aujourd'hui  
à quatre heures du matin, fils legitime de Jean Wörle  
et de Marie Sipe Fran Weller Conjointes de la Commune  
de Dabo, le sexe de cet enfant a été reconnu  
male, premier témoin Florent Lefebvre âgé de  
quatre ans, et de Marianne Schott, âgée de  
quatorze ans, fille du Citoyen Theodor Schott, tous  
Citoyens de la Commune de Dabo, constaté par moi  
Joseph Fröhlicher Maire de la Commune  
de Dabo, faisant les fonctions de Maire public de  
l'Etat civil et les dits témoins ont signé avec  
moi le dit jour sur et au.

*Joseph Fröhlicher*  
Maire

Florent Lefebvre

Marianne Schott

Mairie de Dabo

Joseph Fröhlicher  
Maire

Blaise  
Burger

prairial

58

Arrondissement Communal de Sarrbourg  
Du huit prairial an dix de la Republique Francaise

C'este naissance de Blaise Burger, né ce jour d'aujourd'hui  
à midi, fils legitime de Pierre Burger, et de Marie  
Sipe Huber, Conjointes de cette Commune, demurant au  
vieux moulin, le sexe dudit enfant a été reconnu  
male, premier témoin Blaise Huber, l'onde dudit  
enfant, age quarante ans, second témoin Germain  
Huber, la tante dudit enfant, agee de trente ans  
ans, dits Citoyens de cette dite Commune.

Constaté par moi Joseph Fröhlicher  
Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions  
de Maire public de l'Etat civil, et les dits témoins  
ont signé avec moi, sans le pouvoir de moi, le dit jour  
sur et au.

*Blaise Burger*  
Maire

Blaise Huber  
Germain Huber

Joseph Fröhlicher  
Maire





Marie Catherine  
Weber.

prairial

Mairie de Dabo

59 Arrondissement communal de Sarreboury,  
du douze prairial an dix de la République française

Cette acte de naissance de Marie Catherine Weber, née le  
jour d'hier onze heures du matin, fille légitime  
de Florent Weber, tailleur d'habit, et de Richarde  
Hochler conjointe de cette commune, le sexe dudit enfant a  
été reconnu être femelle, premier témoin Antoine Weber,  
le oncle dudit enfant, âgé de vingt sept ans, second témoin  
Catherine Reitzel, épouse d'Etienne Mathis, tous citoyens  
de cette commune. Constaté par moi sous signé Joseph Fröhlicher, maire  
de cette commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
et ont été dit témoin, le premier sous signé l'autre sans marque faite  
de savoir venir avec moi.

Florent Weber Dabon Robert Reitzel  
Margue Do. Catharina Fröhlicher  
Maire

Marguerite patronette  
Gusper Kübler.  
prairial

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Sarreboury,  
du douze prairial an dix de la République française

60 Cette acte de naissance de Marguerite patronette Kübler, née le  
jour d'hier à midi, fille légitime de Pierre Kübler, et de  
Rosalie Gusper, conjointe de cette commune  
le sexe dudit enfant a été reconnu être femelle, premier  
témoin Gusper, le grand père dudit enfant, âgé de  
soixante ans, second témoin Marguerite Gusper,  
soixante dudit enfant, âgé de cinquante huit ans,  
pour deux autres citoyens de cette commune. Constaté  
par moi sous signé Joseph Fröhlicher, maire de la commune  
de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
et ont été dit Kübler et Gusper sous signé avec moi, et le  
second témoin sans marque faite de savoir venir.

Margue Do. Catharina Fröhlicher  
Maire  
Gusper Kübler



Florent Antoine  
Diellenfchneider

Mairie de Dabo

61

Arrondissement Communal de Sarrebourg  
Du dix sept prairial an dix de la République française

Acte de Naissance Florent Antoine Diellenfchneider  
né ce jourd'hui trois heures après Midy, fils  
Légitime de Florent Diellenfchneider, Maréchal  
et de Barbe Diellenfchneider, Conjointes de cette  
Commune, le Sexe dudit enfant a été reconnu  
être mâle. premier témoin Antoine Diellenfchneider  
concle dudit enfant, âgé de trente trois ans  
second témoin Anne Marie Diellenfchneider  
Cadante dudit enfant, âgée de vingt ans. tous  
deux aussy Citoyens de cette dite Commune.  
constaté par moi sous signé Joseph Fröhlicher  
Maire de cette Commune de Dabo, faisant les  
fonctions d'officier public de l'état civil, et ont  
les dits deux Diellenfchneider père et concle dudit  
enfant sousigné avec moi, et le second témoin  
sous marqué faite de savoir écrire /.

Florent Diellenfchneider  
Marianne Diellenfchneider  
Mairie de Dabo.  
Joseph Fröhlicher  
Maire

Florent Kùmenau,  
prairial.

Arrondissement Communal de Sarrebourg  
Du vingt un prairial an dix de la République française

62

Acte de Naissance de Florent Kùmenau, né ce jourd'hui, à dix heures du soir  
fils légitime de Joseph Kùmenau fils de Nicola et de Marie Anne  
Schwaller Conjointes de cette dite Commune, le Sexe dudit enfant a  
été reconnu être mâle, premier témoin, Antoine Kùmenau concle dudit enfant  
âgé de quarante ans, second témoin Anne Schwaller, la tante aussy dudit enfant  
âgée de vingt sept ans épouse de Joseph Kùmenau fils d'Antoine, tous de la dite Com.  
constaté par moi Joseph Fröhlicher, Maire de la Commune de Dabo, faisant  
les fonctions d'officier public de l'état civil, et ont les dits témoins  
ensemble le père dudit enfant sousigné avec moi.

Joseph Kùmenau  
Antoine Kùmenau  
Joseph Fröhlicher  
Maire





Arrondissement communal de Sarrebourg  
Duvingt trois prairial an dix de la République française.

Maria Elisabeth Schwallor.

Cite de naissance de Marie Elisabeth Schwallor, né le jour d'hier, à une heure avant le jour, fille légitime de Jean Schwallor, et d'Anne Marie Sutter son épouse demeurant à la section Houb, de cette commune. Le père dudit enfant a été reconnu être femelle, premier témoin  
63 Hubert Blaise, âgé de trente ans, habitant de la dite Houb, second témoin  
Anne Marie Sutter de Hegenberg, âgée de vingt quatre ans, Cousine et Casine dudit enfant. Constaté par moi sous signé Joseph Fröhliger Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil et ont les dits Schwallor père dudit enfant, et le premier témoin sous signés avec moi, et l'autre sous marqué, fait avec moi le jour  
Mairie de Dabo

Hubert Blaise

Maria Anne Sutter  
Mairie de Dabo  
Joseph Fröhliger  
Maire

Arrondissement communal de Sarrebourg  
Duvingt trois prairial an dix de la République française.

copie  
Ruffenach  
64

Cite de naissance de Jean Pierre Ruffenach, né le jour d'hier, à sept heures du matin, fils légitime de Pierre Ruffenach, et de Barbe Weber, Conjoint d'origine de la forêt nationale de cette commune son épouse. Le père dudit enfant a été reconnu être mâle, premier témoin  
Jean George Ruffenach l'oncle dudit enfant, âgé de vingt cinq ans, second témoin  
Marie Anne Weber tante dudit enfant, âgée de quarante huit ans, deux autres aussy Citoyens de cette commune.

Constaté par moi sous signé Joseph Fröhliger Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, et ont les dits témoins ensemble le père dudit enfant, sous signés avec moi. Les dits jour moi et ay. /

Jean Pierre Ruffenach  
Mairie de Dabo  
Joseph Fröhliger  
Maire

Arrondissement communal de Sarrebourg duvingt huit prairial an dix de la République française

Maria Elisabeth Gerspinger

65 Cite de naissance de Maria Elisabeth Gerspinger né le jour d'aujourd'hui à une heure après midi fille légitime de Joseph Gerspinger et de Maria Eva mauch conjoint et ouverte de la forêt nationale de cette commune et son épouse. Le père dudit enfant a été reconnu femelle, premier témoin  
Eugène de Trente, ouvrier ou Citoyen de Dabo, second témoin  
Clara Geyermuth âgée quarant six ans aussy Citoyenne de cel commune de Dabo, Constaté par moi sous signé Joseph Fröhliger Maire de la commune de Dabo faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, et le dit témoin ont signés avec moi le jour moi et ont avec moi  
Joseph Gerspinger  
Mairie de Dabo

Joseph Fröhliger  
Maire



Bernard  
Schreiber

Mairie de Dabo.

Arrondissement communal de Sarebourg  
Dudis Meisidor audis de la Republique Françoise

Meisidor.

66

Acte de naissance de Bernard Schreiber, né le jour d'hier  
à deux heures après midi, fils légitime de Nicolas Schreiber  
et de Catherine Reitzel, conjoints demeurant avec elle  
partie de section de cette commune. Le sexe dudit enfant  
a été reconnu mâle, premier témoin Phillipy Huber  
leur voisin, âgé de trente sept ans. Second témoin Marie  
Reitzel, la tante dudit enfant, restante chez ledit  
Schreiber. Constaté par moi sousigné Joseph Fröhlich  
Maire de cette commune de Dabo, faisant les fonctions  
d'officier public de l'état civil, et ont lesdits témoins sous  
marqués le présent acte, faite de savoir écrire, et le sexe  
dudit enfant sousigné. Le dit jour mois et an  
ci de Meisidor, à Meisidor. Marque de Marie Anne  
Huber (KH Phillipy) Marie Anne  
Reitzel  
Fröhlich  
Maire

Mairie de Dabo

Elisabeth  
Weber.

Arrondissement communal de Sarebourg  
Dudis Meisidor, audis de la Republique Françoise

Meisidor.

67

Acte de naissance d'Elisabeth Weber, née le jour  
d'hier, à neuf heures du matin, fille illégitime de Marie  
Anne Weber, fille en service à la section haub, de la  
commune de Dabo, le sexe dudit enfant a été reconnu  
être femelle, premier témoin Marie Anne Frey,  
Epouse de Joseph Huber, dudit lieu de la haub, âgée de  
quarante huit ans, Second témoin Antoine Huber, son  
fils dudit lieu, âgé de seize ans, Constaté par moi  
sousigné Joseph Fröhlich Maire de la commune de  
Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil  
et ab premier témoin sousigné faite de savoir écrire  
le second sousigné. Le présent acte a été  
fait le dit jour mois et an. Marque de  
Marie Anne Frey

Jacques  
Galle  
Sager

Mairie de Dabo

Antoine Huber  
Fröhlich  
Maire

68

Arrondissement communal de Sarebourg  
Du treizieme Meisidor audis de la Republique Françoise

Acte de naissance de Jacques Galle Sager, né le jour d'hier  
à trois heures après midi, fils légitime de Jacques Sager  
et de Christine Baandmeier, Citoyen à la section de Meisidor  
de cette commune. Le sexe dudit enfant a été reconnu  
être mâle, premier témoin Jacques Math, fils de  
Nicolas Math, et de Therese Baandmeier conjoints  
de la commune de Geisberg, âgé de vingt trois ans



Second témoin O Dille Schott, âgé de dix huit ans  
fille de la veuve D'antoin Schott d'adit Schöffert  
Constate par moi sousigné Joseph Fröhliger Maire de la  
Commune de Dabo faisant les fonctions d'Officier  
public de l'Etat civil, et le premier témoin ensemble  
le pere dudit enfant sousigné avec moi, et le second  
sousigné de suite de l'avis de l'acte, le dit jour moindan.

*Joseph Fröhliger* (Maire de Dabo)  
*O Dille Schott* (Maire de Dabo)

Florent Weber

Arrondissement communal de Sarrebourg  
Ce jour d'aujourd'hui vingt deux Thermidor an dix sept

Acte de naissance de Florent Weber, fils légitime  
de Florent Weber, et de Catherine Schwallen habitant  
de cette commune - le jour d'aujourd'hui à sept heures avant  
midi, le sexe dudit enfant a été reconnu être mâle premier  
témoin Florent Lorang Cousin dudit enfant, fils de Joseph  
Lorang, âgé de vingt trois ans, second témoin Marie Anna  
Weber tante dudit enfant âgé de vingt cinq ans, tous de cette  
dite commune. Constate par moi sousigné Joseph Fröhliger  
Maire de la commune de Dabo faisant les fonctions d'Officier public  
de l'Etat civil, et le pere dudit enfant ensemble le premier témoin  
sousigné avec moi, et le second sousigné de suite de l'avis de l'acte, le  
dit jour moindan.

*Marie Anna Weber*

*J. Fröhliger* (Maire de Dabo)

Lina Maria  
Blumenfeldt.

Mairie de Dabo

Arrondissement communal de Sarrebourg.  
Du dix Thermidor an dix sept de la République  
française.

701

Acte de naissance d'Anne Marie  
Blumenfeldt, fille légitime de Henry  
Blumenfeldt, et de Claire Klee, Conjoints  
de cette commune, née hier le neuf du  
Courant à quatre heures du matin, le sexe  
dudit enfant a été reconnu être femelle.



premier témoin felix steimel, son voisin âgé de quarante quatre ans, second témoin, Anne Marie & Nicolas âgée de vingt ans sa cousine tous citoyens de cette commune. Constaté par moi Joseph Fröhlicher Maire de la Commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil et ont lesdits témoins ensemble soussignés lesdits jours mois et an.

Le C<sup>te</sup> p<sup>re</sup>senté ana maria nicolas  
 J. Fröhlicher  
 Maire de Dabo

Catherina Gröbly

Arrondissement communal de Suresbourg,  
 Du vingt et hermidor an dix de la République française

74

Acte de naissance de Catherina Gröbly, fille légitime de Anton Gröbly, et de Catherina Lehner, Conjoints et demeurant de cette commune, née le jour d'his a neuf heures, le lieu d'indistincte et éléacommune et se nomme, premier témoin Joseph Lehner, âgé de trente deux ans, second témoin Th<sup>er</sup>ese Lehner, âgée de quarante deux ans, l'oncle et la tante dudit enfant, et Citoyens de cette dite commune; Constaté par moi sousigné Joseph Fröhlicher Maire de la commune de Dabo, faisant les fonctions d'officier public de l'état civil, et le premier témoin sousigné avec moi le Sec<sup>ad</sup> témoin sousigné ensemble le père, Jacob de Sauris Escri<sup>pt</sup>. lesdits jours mois et an (marque de Sathouff) Mary. & d'acteurs Gröbly Lehner

Odilepette

J. Fröhlicher  
 Maire de Dabo

75

Arrondissement communal de Suresbourg,  
 Du vingt deux hermidor an dix de la République française

Acte de naissance d'Odilepette, fille légitime de Jacobpette, et de Catherina Berisot. Conjoints demeurant à l'actuelle Schaffersst<sup>et</sup>, de cette dite commune; née le jour d'his a deux heures



Mathieu et  
Eustache  
Schnepp

Arrondissement communal de Dabo.

44 Le jourd'hui troisieme Jour Complementary  
Annuaire de la Republique Francaise.  
Acte de naissance de Mathieu et Ignace  
Eustache Schnepp, fils et freres naturels  
de Joseph Schnepp et de Richard Vogeli  
son épouse, filly en disette commune de Dabo  
né le jourd'hui a minuit. — Le Pere deudit  
Enfant a été deconnaitre mal, le premier  
temoin Jean Appenderis, age de vingt quatre  
ans, second temoin, Thérèse Vogeli filoyenne  
de Schaffenhoff, section de cette commune,  
du deuxieme Enfant premier temoin Ignace  
Kupfer, age de trente quatre ans, et Anne  
Marie Puhn, pour le second temoin age

vingt quatre ans  
Comptable pour moi Joseph Frotcher, Maire  
de la commune de Dabo, faisant fonction  
d'officier public de l'état civil, et ont signé  
A sous marqués avec nous le dit jour mois  
A an: /

Signature de Joseph Schnepp  
Signature de Thérèse Vogeli  
Signature de Ignace Kupfer  
Signature de Anne Marie Puhn  
Signature de J. Frotcher



Le jour d'aujourd'hui huit vendémiaire an Dix de la  
Republique française, Cité de Surpau  
de Margueritte Oberle, fille Legitime  
de Pierre Oberle, et de Theresie Schmitt  
sa femme, Habitants de Ballersheim de la  
Commune, née le jour d'hier, à une heure  
avant le jour, le Sexe dudit Enfant a été  
reconnu être femelle, premiers témoins  
Antonin Norbert Diellen Schmeider, âgé  
de vingt deux ans, garçon de la paroisse  
française Diellen Schmeider, et de Catherine  
Lamm, second témoin Marie Lise  
Lingenzelle, fille de Martin Lingenzelle  
et d'Anne Marie Oberle, âgée de vingt  
ans, tous Citoyens de cette même  
Commune. Constaté par moi Joseph  
Frohlicher Maire de la Commune de  
Dabo, faisant les fonctions d'Officier  
public, les dits jours moi et au, que les  
dits témoins ont signé et sous marqué  
avec moi, après s'être d'après dudit Enfant  
Antonin Diellen Schmeider g. s.  
J. Frohlicher Maire  
Marie Lise Lingenzelle  
de Marie Lise Lingenzelle